

Le Monde

étranger

L'ÉVOLUTION DE LA CRISE AU PROCHE-ORIENT

M. Habib, envoyé spécial des États-Unis au Proche-Orient s'entretenait samedi 2 octobre avec le président Assad de Syrie. M. Habib, qui poursuit ses efforts en vue d'obtenir le retrait de toutes les forces étrangères du Liban, avait informé vendredi le président Gemayel des résultats de ses entretiens en Israël, Jordanie et Arabie saoudite.

Selon le quotidien « Haaretz », M. Begin aurait indiqué à M. Habib que le premier stade du retrait de toutes les forces étrangères du Liban devait être le départ des combattants palestiniens de Tripoli (nord Liban) et de la Bekaa libanaise.

A Beyrouth, où le contingent français de la force multinationale continue son déploiement dans la partie chrétienne de la capitale, le bilan défectueux des massacres de Sabra et de Chatila pourrait s'élever à mille cinq cents tués selon les responsables de la protection civile libanaise qui s'est chargée

du déchargement des corps avec la Croix-Rouge, le C.I.C.R. et l'armée libanaise.

D'autre part, à Jérusalem, le président de la Cour suprême d'Israël, M. Yitzhak Kahane, chargé par le gouvernement de constituer la commission d'enquête judiciaire a rendu public, vendredi, les noms des deux autres membres de la commission. Ce sont MM. Aaron Barak, juge à la Cour suprême et le général de réserve Yona Eilat.

DANS UN CLIMAT DE CONFIANCE RETROUVÉE

La livre libanaise a gagné en un mois 20 % par rapport au dollar

De notre correspondant

Beyrouth. — La livre libanaise avait repris 9,7 % au dollar en trois jours, une semaine après l'élection de Béchir Gemayel à la présidence de la République et, 4,7 % en deux jours, après l'accession de M. André Gemayel à la tête de l'État. Au 30 septembre, soit grosso modo en un mois, elle s'était raffermie de 20 % face à la monnaie américaine, pour atteindre actuellement dans une de ses phases ascendantes. La livre avait marqué un temps d'arrêt, avec l'assassinat du président élu, juste la semaine nécessaire pour assurer la succession et constater que le pays n'était pas en état de crise, se lançant contre vents et marées, dans la voie de l'union sacrée. Le drapeau national avait permis à la Banque du Liban d'interrompre, opportunément, les cotations durant cette semaine-là, le temps que les esprits se calment. L'effet Béchir Gemayel a été ainsi que l'on s'attendait à Beyrouth l'impact psychologique de l'élection du plus jeune des frères Gemayel. L'effet Amine a été, en fait, une certaine fondroyante remontée : il suffisait qu'un signe d'espoir dans l'avenir politique du pays apparaisse pour que les cotations économiques reviennent aussitôt.

Cette donnée-clé avait conduit, à ses débuts, avec deux facteurs techniques qui ont entraîné le coup d'envoi de la livre. Le principal a consisté en une vente massive de dollars par l'O.L.P., destinée à chasser l'excédent mais qui avait pu atteindre 100 millions de dollars.

La centrale palestinienne avait tenu, avant de piler bagages, à régler toutes ses factures en souffrance à Beyrouth, et elle en avait.

Une légère et passagère faiblesse du dollar sur les places européennes a entraîné la chute de la monnaie américaine à chuté brus-

quement face à la livre libanaise pour ne plus se relever, malgré le bouleversement causé par l'assassinat de Béchir Gemayel et l'invasion israélienne de Beyrouth-Ouest, dès lors qu'il est apparu que le pays tenait bon politiquement.

Un troisième facteur technique est entré en jeu à partir du 24 septembre : le dollar a atteint ce jour-là son cours du 31 décembre 1981, soit 453 livres libanaise, auquel un grand nombre d'opérateurs s'étaient convertis et à partir duquel, après avoir vu leurs bénéfices fondre comme neige, ils commencent à perdre de l'argent. Les vendeurs ont alors accablé, dans un mouvement classique, la chute des cours qu'ils cherchaient à fuir. Ce fut la dégringolade des monnaies étrangères.

Au jeudi 30 septembre, la livre libanaise cotait 430 L.L. pour un dollar, ayant effacé de bien au-delà, toutes ses pertes de l'année qui a pourtant comporté la plus terrible et la plus dange- reuse des guerres qui se sont déroulées en territoire libanaise depuis 1975. La plus destructrice aussi, les dégâts — sans compter le manque à gagner issu d'une paralysie économique qui ne fut aussi grande qu'aux jours les plus sombres de 1975-1976 — étant estimés à plus de 30 milliards de livres (plus de 7 milliards de dollars).

Par rapport aux monnaies moins solides, la performance de la livre est encore plus spectaculaire. Ainsi, en une année et demie, le franc français a perdu 25 % face à la livre libanaise et sa vertigineuse descente s'explique : 0,76 au 25 août, 0,67 L.L. au 1^{er} septembre, 0,66 L.L. au 14 septembre (jour de l'assassi-

nat de Béchir Gemayel), 0,67 L.L. au 22 septembre (reprise des cotations), 0,64 L.L. au 27 septembre, 0,62 L.L. deux jours plus tard, 0,58 le lendemain, soit le 30 septembre. Pourtant, durant cette période, soit de mai 1981 à octobre 1982, le Liban a subi, en plus de la guerre israélienne, en cours, une « guerre syrienne » d'avril à juin 1981.

Les sept piliers

Si l'on se réfère aux cours en vigueur au déclenchement de la guerre le 13 avril 1975, la livre n'a perdu, en huit années de malheurs, que 17 % face au franc français qui avait pourtant bénéficié durant les trois quarts de cette époque de la politique monétaire Giscard-Barre, 34 % face au franc belge et 42 % face au franc suisse. Au total, on voit les choses, et sans recourir à la monnaie libanaise, le franc français retrouverait son niveau de 1975. Et donc le franc français retrouverait son cours d'antan. Une remontée de la devise française est possible, sous l'effet de la demande commerciale en octobre, mais elle devrait être modérée et le dollar devrait se stabiliser autour de 4 L.L.

Si ces facteurs conjoncturels sont à l'origine du réajustement constaté ces jours-ci, des éléments essentiels — et même structurels — servent de fondement à la santé de fer de la monnaie libanaise. Les sept piliers de la livre sont : 1) l'absence de dette extérieure ; 2) l'absence de dette intérieure ; 3) l'absence de dette fiscale ; 4) l'absence de dette sociale ; 5) l'absence de dette militaire ; 6) l'absence de dette diplomatique ; 7) l'absence de dette économique.

1) Un taux de couverture or et devises — le plus fort du monde — est maintenu, malgré une forte et inévitable augmentation de la circulation fiduciaire en temps de guerre. La Banque du Liban n'a jamais dévalué, vendi son or ni ses devises, sinon, pour ces dernières, dans le cadre de fructueuses opérations de change, leur volume global demeurant constant, son stock d'or est, aujourd'hui, comme en 1975, de 9,222 millions d'onces.

2) Les fonds rapatriés par les libanais à l'étranger, et les fonds de la diaspora libanaise, sont à l'origine du réajustement constaté ces jours-ci, des éléments essentiels — et même structurels — servent de fondement à la santé de fer de la monnaie libanaise. Les sept piliers de la livre sont : 1) l'absence de dette extérieure ; 2) l'absence de dette intérieure ; 3) l'absence de dette fiscale ; 4) l'absence de dette sociale ; 5) l'absence de dette militaire ; 6) l'absence de dette diplomatique ; 7) l'absence de dette économique.

4) L'aide arabe, relativement modeste (400 millions de dollars effectivement versés sur 2 milliards promis), mais néanmoins ressources sans contrepartie.

5) Les fonds rapatriés par les libanais à l'étranger, et les fonds de la diaspora libanaise, sont à l'origine du réajustement constaté ces jours-ci, des éléments essentiels — et même structurels — servent de fondement à la santé de fer de la monnaie libanaise. Les sept piliers de la livre sont : 1) l'absence de dette extérieure ; 2) l'absence de dette intérieure ; 3) l'absence de dette fiscale ; 4) l'absence de dette sociale ; 5) l'absence de dette militaire ; 6) l'absence de dette diplomatique ; 7) l'absence de dette économique.

6) L'aide arabe, relativement modeste (400 millions de dollars effectivement versés sur 2 milliards promis), mais néanmoins ressources sans contrepartie.

7) Les fonds rapatriés par les libanais à l'étranger, et les fonds de la diaspora libanaise, sont à l'origine du réajustement constaté ces jours-ci, des éléments essentiels — et même structurels — servent de fondement à la santé de fer de la monnaie libanaise. Les sept piliers de la livre sont : 1) l'absence de dette extérieure ; 2) l'absence de dette intérieure ; 3) l'absence de dette fiscale ; 4) l'absence de dette sociale ; 5) l'absence de dette militaire ; 6) l'absence de dette diplomatique ; 7) l'absence de dette économique.

8) L'aide arabe, relativement modeste (400 millions de dollars effectivement versés sur 2 milliards promis), mais néanmoins ressources sans contrepartie.

9) Les fonds rapatriés par les libanais à l'étranger, et les fonds de la diaspora libanaise, sont à l'origine du réajustement constaté ces jours-ci, des éléments essentiels — et même structurels — servent de fondement à la santé de fer de la monnaie libanaise. Les sept piliers de la livre sont : 1) l'absence de dette extérieure ; 2) l'absence de dette intérieure ; 3) l'absence de dette fiscale ; 4) l'absence de dette sociale ; 5) l'absence de dette militaire ; 6) l'absence de dette diplomatique ; 7) l'absence de dette économique.

10) L'aide arabe, relativement modeste (400 millions de dollars effectivement versés sur 2 milliards promis), mais néanmoins ressources sans contrepartie.

11) Les fonds rapatriés par les libanais à l'étranger, et les fonds de la diaspora libanaise, sont à l'origine du réajustement constaté ces jours-ci, des éléments essentiels — et même structurels — servent de fondement à la santé de fer de la monnaie libanaise. Les sept piliers de la livre sont : 1) l'absence de dette extérieure ; 2) l'absence de dette intérieure ; 3) l'absence de dette fiscale ; 4) l'absence de dette sociale ; 5) l'absence de dette militaire ; 6) l'absence de dette diplomatique ; 7) l'absence de dette économique.

12) L'aide arabe, relativement modeste (400 millions de dollars effectivement versés sur 2 milliards promis), mais néanmoins ressources sans contrepartie.

13) Les fonds rapatriés par les libanais à l'étranger, et les fonds de la diaspora libanaise, sont à l'origine du réajustement constaté ces jours-ci, des éléments essentiels — et même structurels — servent de fondement à la santé de fer de la monnaie libanaise. Les sept piliers de la livre sont : 1) l'absence de dette extérieure ; 2) l'absence de dette intérieure ; 3) l'absence de dette fiscale ; 4) l'absence de dette sociale ; 5) l'absence de dette militaire ; 6) l'absence de dette diplomatique ; 7) l'absence de dette économique.

14) L'aide arabe, relativement modeste (400 millions de dollars effectivement versés sur 2 milliards promis), mais néanmoins ressources sans contrepartie.

15) Les fonds rapatriés par les libanais à l'étranger, et les fonds de la diaspora libanaise, sont à l'origine du réajustement constaté ces jours-ci, des éléments essentiels — et même structurels — servent de fondement à la santé de fer de la monnaie libanaise. Les sept piliers de la livre sont : 1) l'absence de dette extérieure ; 2) l'absence de dette intérieure ; 3) l'absence de dette fiscale ; 4) l'absence de dette sociale ; 5) l'absence de dette militaire ; 6) l'absence de dette diplomatique ; 7) l'absence de dette économique.

16) L'aide arabe, relativement modeste (400 millions de dollars effectivement versés sur 2 milliards promis), mais néanmoins ressources sans contrepartie.

17) Les fonds rapatriés par les libanais à l'étranger, et les fonds de la diaspora libanaise, sont à l'origine du réajustement constaté ces jours-ci, des éléments essentiels — et même structurels — servent de fondement à la santé de fer de la monnaie libanaise. Les sept piliers de la livre sont : 1) l'absence de dette extérieure ; 2) l'absence de dette intérieure ; 3) l'absence de dette fiscale ; 4) l'absence de dette sociale ; 5) l'absence de dette militaire ; 6) l'absence de dette diplomatique ; 7) l'absence de dette économique.

18) L'aide arabe, relativement modeste (400 millions de dollars effectivement versés sur 2 milliards promis), mais néanmoins ressources sans contrepartie.

5) Un système bancaire qui a fonctionné pratiquement sans interruption, malgré les conditions les plus dramatiques et sans qu'une mesure restrictive ait été prise en huit années de guerre. Le capital confiance accumulé par les banques libanaise est très solide.

6) L'argent de la guerre, venu de partout pour financer les belligérants. Dans le pire des cas, à défaut de l'argent de la guerre, il y avait des armes, ce qui au moins évitait de sortir des devises pour les payer.

7) L'argent de l'O.L.P. — à coup sûr, le mouvement de libération le plus riche du monde, — qui entre, pour une part, dans l'argent de la guerre, mais pour une autre, débouche sur un autre mouvement de libération, celui des investissements financiers par l'intermédiaire du banquier attitré de la centrale palestinienne, l'Arab Bank. Dans la mesure où elle a été un des facteurs principaux de la crise libanaise, l'O.L.P. a certes été source de destruction économique qui a entraîné la chute du dollar libanais. Mais, d'un autre côté, elle a été un facteur de prospérité, car elle a permis de maintenir le niveau de vie des libanais.

8) L'absence de dette extérieure, intérieure, fiscale, sociale, militaire, diplomatique, économique.

9) L'absence de dette intérieure, fiscale, sociale, militaire, diplomatique, économique.

10) L'absence de dette fiscale, sociale, militaire, diplomatique, économique.

11) L'absence de dette sociale, militaire, diplomatique, économique.

12) L'absence de dette militaire, diplomatique, économique.

13) L'absence de dette diplomatique, économique.

14) L'absence de dette économique.

15) L'absence de dette.

16) L'absence de dette.

17) L'absence de dette.

18) L'absence de dette.

19) L'absence de dette.

20) L'absence de dette.

21) L'absence de dette.

22) L'absence de dette.

Israël

LES DÉCLARATIONS DE M. HAWATMEH

Une partie de l'opposition travailliste accueille

favorablement la proposition d'une reconnaissance

mutuelle entre l'O.L.P. et Jérusalem

De notre correspondant

Jérusalem. — Dans les milieux gouvernementaux de Jérusalem, on s'est refusé à apporter le moindre commentaire aux dernières déclarations de M. Yezekiah Forest, spécialiste de la Palestine, qui souhaite une reconnaissance mutuelle entre l'O.L.P. et Israël (Le Monde du 1^{er} octobre). Cette attitude n'est pas surprenante, car elle traduit la volonté des dirigeants israéliens de ne s'occuper d'aucune question de reconnaissance d'Israël, mais plus généralement d'une reconnaissance d'Israël dans le monde arabe.

Mais dans une partie de l'opposition travailliste, les propos de M. Hawatmeh ont été accueillis favorablement, notamment par M. Yosef Sarid, chef de file des « colons » du parti travailliste, et par M. Uri Avneri, dirigeant du parti Chéleï qui a rencontré cet été à Beyrouth, M. Arafat et a assuré que ce dernier était prêt à accepter un processus conduisant l'O.L.P. à reconnaître Israël.

M. Sarid a déclaré qu'il pouvait s'agir d'un tournant décisif, ajoutant toutefois : « à condition que M. Hawatmeh ne renonce pas bientôt sur ce qu'il vient de dire ».

En revanche, réaction très nettement négative de la part du président du parti travailliste, M. Shimon Peres, qui s'est gardé d'approuver la démarche de M. Hawatmeh et s'est contenté de rappeler la position de son parti en soulignant que celui-ci n'a pas « oublié » que le parti refusait toujours la création d'un État palestinien. D'autre part, dans certains milieux politiques, M. Georges Habbash, directeur de l'agence de presse du P.L.F., a jugé que l'initiative de M. Hawatmeh, on note qu'elle pourrait indiquer un changement

d'attitude du gouvernement de Danne dans le sens où le chef du Front démocratique a toujours été considéré comme très proche du régime syrien.

Les déclarations de M. Hawatmeh ont été largement reproduites dans l'ensemble de la presse, et la radio nationale a diffusé une analyse positive faite par un professeur de l'université de Jérusalem, M. Yehoshua Forest, spécialiste des questions palestiniennes. Ce dernier a rappelé que dès 1969, le Front démocratique avait plus ou moins accepté l'idée d'une reconnaissance d'Israël et, plus tard, tenté d'apporter des changements à la charte de l'O.L.P., mais en vain. Devant la résistance de la plupart des dirigeants de la centrale palestinienne, M. Hawatmeh avait abandonné ses tentatives. M. Forest estime que le dirigeant du Front démocratique ne pouvait que revenir à la charge après un événement capital, comme l'évacuation de Beyrouth, car beaucoup de dirigeants palestiniens, selon lui, ont compris que cette défaite pouvait être transformée en victoire politique.

M. Forest voit dans les propos de M. Hawatmeh la volonté de reprendre de manière positive le « plan Reagan » en reconnaissant les besoins de sécurité d'Israël et la nécessité d'un lien entre un État palestinien et la Jordanie. Il a conclu que si des réponses favorables aux déclarations du dirigeant palestinien venaient de Washington et de Jérusalem, il y aurait lieu à penser que les « modérés » de l'O.L.P. gagneraient du terrain et que cela pourrait provoquer des scissions, des extrémistes comme M. Georges Habbash pourraient être amenés à quitter l'O.L.P.

FRANCIS CORNU.

Le conflit a aggravé une inflation qui pourrait être de 130 % en 1982

De notre correspondant

Jérusalem. — Les Israéliens s'inquiètent de la situation économique du pays. Ils s'en préoccupent d'autant plus que l'aide américaine leur est indispensable et qu'ils voient se dégrader les relations entre Jérusalem et Washington.

L'indice des prix enregistré en août (+ 7,9 %) confirme que l'inflation s'accroît de nouveau, après avoir été — relativement — stable en septembre. L'indice annuel ne dépassant guère, si l'on peut dire, les 100 %. Aujourd'hui, le ministre des finances, M. Aridor, estime que l'inflation est à un taux d'environ 130 % à la fin de 1982. Il vient de faire approuver un plan destiné à « limiter » l'inflation, à savoir : par une diminution du salaire réel des Israéliens. Mais dans un pays où les citoyens bénéficient d'un traitement social d'indemnisation de leurs revenus sur la hausse du coût de la vie, il faudrait pour provoquer un changement vraiment sensible prendre des mesures draconiennes devant lesquelles le gouvernement hésite. Même les collègues de M. Aridor doutent de l'efficacité de son projet.

M. Itzhak Mordechai, ministre sans portefeuille, a déclaré que les nouvelles dispositions n'entraîneront pas une diminution du salaire réel des Israéliens. Mais dans un pays où les citoyens bénéficient d'un traitement social d'indemnisation de leurs revenus sur la hausse du coût de la vie, il faudrait pour provoquer un changement vraiment sensible prendre des mesures draconiennes devant lesquelles le gouvernement hésite. Même les collègues de M. Aridor doutent de l'efficacité de son projet.

Alors que la Banque des règlements internationaux classe Israël au onzième rang des pays les plus endettés, alors que, durant les six premiers mois de 1982, les exportations ont baissé en volume de 7 %, l'économie paraît plus fragile que jamais. D'autant plus que la guerre au Liban va coûter très cher et aggraver davantage les difficultés de M. Aridor. Dès fin juillet, celui-ci évaluait à 1,2 milliard de dollars les dépenses de cette

campagne militaire. Mais depuis, ce chiffre, qui représente près de la moitié de l'aide américaine à Israël, est largement dépassé. Après avoir pris des mesures qui n'assurent que partiellement le financement de ce coût (réduction des subventions de l'État sur les prix de consommation courante ; relèvement du taux de la T.V.A. ; réajustement d'une taxe sur les voyages à l'étranger ; lancement d'un emprunt dont la souscription est obligatoire ; coupes dans le budget qui affectent tous les ministères, sauf celui de la défense), M. Aridor s'est rendu à Washington, le 13 septembre. Il s'agit pour lui de sonder les intentions des Américains, avant de présenter officiellement dans quelques semaines la demande d'aide régulière (à titre économique et militaire) qui s'élève cette année à 2,2 milliards de dollars (cette aide est de loin la plus importante dans le budget des États-Unis, puisqu'elle constitue la moitié des dépenses de cette nature).

M. Aridor connaît que cette aide atteigne à l'avenir 3 milliards de dollars ; mais il est revenu avec la conviction que la partie serait délicate, car la volonté du gouvernement américain de restreindre ses dépenses pour l'armement, ainsi que le Congrès, à se montrer moins généreux à l'égard d'Israël. Résumant sans doute le sentiment de nombreux Israéliens, il a déclaré : « Les Américains ne sont pas prêts de recourir à de véritables pressions, et nous ne comptons pas augmenter leur assistance pour couvrir les dépenses de notre gouvernement ».

F. C.

● L'entour de l'attaque contre la mosquée El Aqsa de Jérusalem le 11 avril, qui avait tué quatre et blessé plusieurs, a été décrié et irresponsable par un expert psychiatrique. A-t-on appris jeudi 30 septembre, Alan Goodman, Américain de confession israélite, souffre d'une paranoïa à tendance schizoïde ; il avait toutefois été reconnu bon pour le service par un conseil de révision israélien l'an dernier. — (A.F.P.)

DIPLOMATIE

EN MARGE DE L'ASSEMBLÉE DE L'ONU

MM. Cheysson et Gromyko se sont surtout entretenus du Proche-Orient et des échanges commerciaux

M. Cheysson, ministre des relations extérieures, a été reçu vendredi 1^{er} octobre à New-York, en long entretien, « dans une atmosphère cordiale », déclare-t-on dans les milieux français, avec son collègue soviétique M. Gromyko, qui a reçu à déjeuner.

Les deux ministres, qui se rencontraient pour la troisième fois en un an, ont procédé à un tour d'horizon dans lequel le Proche-Orient et les échanges commerciaux bilatéraux ont tenu une place importante. Des divergences subsistent sur l'application du plan Reagan pour le Proche-Orient, tandis que des convergences notables ont été constatées sur les conclusions du séminaire de Pékin, M. Cheysson s'est également entretenu vendredi avec son collègue chinois, M. Huang Hua, et avec le secrétaire d'État américain, M. Schultz, à un entretien en vue de Huang Hua.

Dans le discours qu'il a prononcé vendredi devant l'Assemblée des Nations unies, M. Gromyko a proposé un moratoire sur les essais nucléaires, y compris à des fins pacifiques, en attendant la conclusion d'un traité d'interdiction générale et complète des essais nucléaires, qui fait l'objet de négociations épidémiques entre Moscou, Londres et Washington.

Le ministre soviétique, qui a consacré une grande partie de son discours au désarmement, a vivement attaqué les États-Unis, les accusant de s'être engagés « avec franchise » dans la course aux armements et dans le but de s'y classer premiers. « Les tromperies, l'insécurité et l'incertitude ont permis de faire approcher (par les Américains) des budgets militaires astronomiques », a-t-il déclaré. « Les États-Unis ont permis de faire approcher (par les Américains) des budgets militaires astronomiques », a-t-il déclaré. « Les États-Unis ont permis de faire approcher (par les Américains) des budgets militaires astronomiques », a-t-il déclaré.

« Les États-Unis ont permis de faire approcher (par les Américains) des budgets militaires astronomiques », a-t-il déclaré. « Les États-Unis ont permis de faire approcher (par les Américains) des budgets militaires astronomiques », a-t-il déclaré. « Les États-Unis ont permis de faire approcher (par les Américains) des budgets militaires astronomiques », a-t-il déclaré.

LES ÉTATS-UNIS RECEVRAIENT A WILLIAMSBURG LE PROCHAIN SOMMEIL DES SEPT

Washington (A.F.P.). — Le prochain sommet annuel des sept pays occidentaux les plus industrialisés se tiendra au printemps 1983 à Williamsburg (Virginie), a annoncé la Maison Blanche vendredi 1^{er} octobre. Ce sommet, qui réunira les chefs d'État ou de gouvernement du Canada, des États-Unis, de la France, de la F.R.G., de la Grande-Bretagne, de l'Italie, du Japon ainsi que le président de la commission de la Communauté européenne, est consacré chaque année à la situation économique mondiale. La date n'ayant pas encore été décidée, le dernier sommet des « industrialisés » s'est tenu en juin, à Versailles.

Important centre touristique, Williamsburg est située à 230 kilomètres au sud de Washington.

Argentine

● L'AMIRAL RUBEN FRANCO, chef des forces armées argentines, a été nommé à la tête de la marine argentine, l'amiral Jorge Anaya, dernier responsable encore en place de la jeune marine, qui avait lancé le pays en guerre contre la Grande-Bretagne à propos des Malouines. — (Reuters)

Bésil

● LES DEUX CANDIDATS DU PARTI DÉMOCRATIQUE SOCIALISTE (P.D.S.) aux postes de gouverneur et de vice-gouverneur de l'État de Bahia au Brésil, MM. Clériston de Azevedo et Rogério Rego, et dix autres personnes, ont trouvé, vendredi 1^{er} octobre, la mort dans un accident d'hélicoptère. Les deux autres victimes de l'accident figurent le président de la banque de l'État de Bahia, M. Luis Calmon, et les deux pilotes de l'hélicoptère. — (A.F.P.)

Chine

● LA CHINE PROCÉDERA AU TIR D'UN MISSILE BALLISTIQUE, entre le 7 et le 8 octobre, a annoncé vendredi 1^{er} octobre Chine nouvelle. Le point d'impact du missile se situera au nord de Taïwan, a précisé l'agence. La Chine a déjà effectué plusieurs tirs de missiles balistiques interconti-

nentaux (I.C.B.M.), notamment en mai 1980. — (A.F.P.)

● LE SAUVAGEUR DES REFUGIÉS DES NATIONS UNIES POUR LES REFUGIÉS (H.C.R.) a annoncé le 1^{er} octobre à Genève que la Chine venait d'adhérer aux conventions de 1951 et au protocole de 1967 sur le statut des réfugiés. La Chine devra par conséquent assurer la protection de tous les réfugiés venant chercher asile sur son territoire. Elle devra non seulement respecter le principe du non-refoulement mais aussi celui de la réintégration de la famille. — (Correspondance.)

Chili

● CINQ ATTENTATS À L'EXPLOSION ont eu lieu, vendredi 1^{er} octobre, à Santiago et à Valparaiso, faisant un mort. D'autre part, au moins quarante personnes ont été arrêtées lors de manifestations dans la capitale contre le chômage et pour la fin de la répression. Ces dernières semaines, on assiste au Chili à une série de manifestations de rues d'étudiants, de syndicalistes et d'intellectuels hostiles à la politique gouvernementale. Les manifestations, liées à la gauche et à des mouvements catholiques, exigent le droit au retour des exilés politiques et dénoncent la dégradation de la situation économique. — (A.F.P.)

من الأمل

AFRIQUE

Tchad

Le ralliement du Sud permet à M. Hissène Habré de restaurer un pouvoir central fort à N'Djamena

N'Djamena. — Le Tchad est une somme de cicatrices. En témoignent, s'il le fallait, les murs criblés de trous et les toits effondrés de sa capitale, la ronde des gros porteurs Hercules C-130 qui ont ravitaillé, des semaines durant, le Nord en proie à la famine, ou encore, dans le Sud, les tournées de commissaires d'Etat pour rassurer les populations locales sur leur avenir alors que des soldats patrouillaient les rues de Moundou et de Sahr, les deux principales agglomérations de la région méridionale.

Mais, pour M. Hissène Habré, campé dans son rôle nouveau de chef d'Etat, une page est en train de se tourner. Il parle de « nouvelle expérience ». « Pour la première fois depuis dix-sept ans, dit-il, les quatre préfectures tchadiennes se retrouvent sous la même autorité. » Dans l'extrême Nord, la bande d'Aouzou, qu'il a moins que jamais l'intention d'abandonner, est toujours contrôlée par les Libyens. Sur les frontières méridionales, quelques bandes de hyarads subsistent encore. A moins d'une aide étrangère, aucune subversion ou rébellion ne peut menacer une unité sur laquelle M. Hissène Habré insiste à chaque instant. A ses yeux, la « dynamique de la réconciliation nationale » devrait l'emporter.

M. Hissène Habré sera sans doute la vedette du prochain sommet franco-africain de Kinshasa, puisque cette conférence devrait, en fait, conforter sa place au sein du mouvement panafricain et être l'occasion de discussions « franches » avec M. Mitterrand. En l'espace d'un an, en effet, la situation s'est complètement retournée en faveur de ses hommes, les FAN ou Forces armées du Nord. En septembre 1981, ces derniers étaient parvenus à élargir, au détriment des Libyens, leur réduit de Koulbous, sur la frontière soudanaise, où ils s'étaient retirés, dans de très difficiles conditions, après avoir perdu, toujours face aux Libyens, la bataille de N'Djamena en décembre 1980. En novembre de l'an dernier, lorsque le colonel Kadhaï a ordonné le repli de ses troupes sur la bande d'Aouzou, les FAN ont occupé l'est du Tchad. Deux mois plus tard, ils tenaient

également une grande partie du Nord du pays.

Depuis le refus opposé à toute négociation par M. Goukouni Oueddei, qui présidait une coalition mal soudée à N'Djamena, a sans doute rendu possible une solution militaire au conflit. Le 7 juin, les FAN ont pris sans grande difficulté la capitale tchadienne. Les ralliements se sont alors précipités, notamment au sein des FAT (Forces armées tchadiennes « sudistes » du colonel Kamougue). Des négociations amorcées en juillet au Gabon, à l'initiative de M. Hissène Habré, n'ont rien donné. Entre-temps, les dissidents des FAT, de plus en plus nombreux, et les FAN ont préparé une offensive sur le Sud, contrairement aux prévisions des experts qui faisaient valoir que les pluies ralentiraient considérablement leur avance.

Bongor est tombée début août. Sahr le 27 du même mois et Moundou le 4 septembre. Le 19 septembre, les commandos FAN-FAT sont arrivés à Gore, sur la frontière centrafricaine. La résistance a été insignifiante, sauf à Manda, à quelques kilomètres de Sahr, et peut-être à Doba, sur la route de Sahr à Moundou. Cette dernière a été occupée en moins d'une heure alors que le colonel Kamougue, dont le petit avion venait de s'écraser en bout de piste, fuyait sa « capitale » à travers la brousse. En six semaines, le Sud a été occupé par les partisans de M. Hissène Habré. Si un climat de méfiance y subsiste à l'égard du Nord — il y est entretenu, notamment par des rumeurs alarmistes et le plus souvent sans fondement — les derniers hyarads qui traînent en brousse n'y représentent plus, fin septembre, une menace pour le pouvoir central.

Deux ambitions

Un pouvoir central fort et un projet politique unitaire, telles semblent, d'ailleurs, être les deux ambitions de M. Hissène Habré, si l'on s'en tient à ses propos, publics comme privés. Au lendemain de la prise de N'Djamena, il avait mis en place un Conseil d'Etat, qu'il présidait et qui compte quelques commissaires qui ne sont pas membres du fameux

De notre envoyé spécial

C.C.-FAN, le conseil de commandement des FAN qui a dirigé ce que les « fanistes » présentent aujourd'hui comme leur « longue marche » sur N'Djamena.

M. Hissène Habré entend maintenant doter l'Etat, « très prochainement », de deux instruments : un gouvernement « le plus représentatif possible » et une « armée forte ». Sur le premier point, comme on pouvait s'y attendre, toute idée fédérale est catégoriquement rejetée comme subversive. Aux yeux des FAN, le fédéralisme ne peut conduire qu'à la sécession. Il n'est pas non plus question de commencer par des élections jugées comme un « lupo » dans un pays bouleversé par dix-sept années de rébellions et de guerres, dont on ignore le nombre d'habitants — peut-être cinq millions, dont une bonne moitié de « Sudistes » coupés, ces trois dernières années, du reste du pays — et où l'administration ne reprend que « l'indivision » pié.

Le projet de M. Hissène Habré est, dans l'immédiat, de nommer un gouvernement choisi selon les critères de « compétence, de géographie, de politique et de moralité ». Il en aurait été autrement si, avant le 7 juin, les négociations recommandées par l'O.U.A. avaient eu lieu avec M. Goukouni Oueddei et si, après cette date, un compromis avait pu se dessiner avec M. Kamougue. Comme cela n'a pas été le cas, les FAN entendent aujourd'hui salar la « chance » ainsi offerte de mettre en place un gouvernement avant tout « homogène », quitte à s'attirer d'« inévitables » reproches et à décevoir certains postulants.

Ce gouvernement sera chargé de remettre en route l'administration centrale et territoriale, d'assurer l'ordre et la sécurité, de rédiger un projet de Constitution et de procéder à un recensement afin que puisse être organisé un référendum sur le texte constitutionnel. Dans une troisième étape, des élections parlementaires « en temps utile » de doter le pays d'organes représentatifs permanents.

La volonté de M. Hissène Habré de doter le pays d'une armée « forte

et nombreuse » — à partir des FAN et des FAT ralliées — va dans le même sens de l'unité nationale. « Plus de séignure de guerre, plus de tentatives, plus d'armées privées », a-t-il notamment répété, le 28 septembre, devant quelques journalistes présents à N'Djamena. Le Tchad couvre plus de deux fois la superficie de la France, et plusieurs régions, notamment dans le Nord, sont des déserts humains. En « restructurant les FAN et les FAT » pour les tondre dans une « armée nationale », M. Hissène Habré opte pour une armée classique contre la formation de milices. Il entend équiper ses militaires d'un matériel « moderne » et, à ce titre, souhaite une aide occidentale, notamment américaine. De longues années de guerre ont produit l'« Etat-néant », dit-il. Un fort instrument militaire sera le meilleur garant pour mettre un terme à la « subversion » et aux « complots encouragés ou tolérés par l'étranger, aux visées libyennes sur le Nord et aux velléités de créer une « République cotonnière » dans le Sud. Il faut qu'elle se bâtisse « très rapidement ».

Un souci d'indépendance

Voilà le double projet, politique et militaire, que M. Hissène Habré a choisi au nom de la « réconciliation nationale » et de la « paix civile ». Il veut éviter les règlements de compte et les bavures, faire sentir à chacun qu'il a « sa place ». Il s'appuie déjà sur l'administration précédente — quatre mille fonctionnaires ont touché un salaire en septembre, pour la première fois depuis de trop longs mois. Mais il entend mettre un terme, dans la mesure du possible, aux abus du passé.

Dans cette perspective, la France est destinée à occuper une place non pas privilégiée, mais « particulière ». A N'Djamena, il y a encore une forte dose de suspicion à l'égard de Paris, notamment en raison de l'appui fourni à M. Goukouni Oueddei et à l'ancien GUNT (gouvernement d'union nationale de transition), mais aussi parce que l'on discerne encore mal les intentions françaises. M. Hissène Habré sem-

ble, cependant, décidé à relancer la coopération avec Paris sur « des bases nouvelles ». Visiblement, les « relations excellentes » qu'il souhaite avec le gouvernement français devront s'accommoder, le cas échéant, d'un souci très fort d'indépendance. « Nous sommes le pays le plus pauvre d'Afrique, peut-être même le plus pauvre de cette planète », résume-t-il, avant d'ajouter : « Nous n'avons pas une mentalité d'assisté. »

Ce pays, ruiné par la guerre, en proie à la famine, pratiquement sans administration, se retrouve aujourd'hui avec, à sa tête, le partisan d'un Etat fort, s'appuyant sur une solide petite troupe de fidèles, au nationalisme sourcilieux et qui entend prouver, avec une détermination qu'on aurait tort de sous-estimer, que le Tchad peut exister dans ses frontières, quitte à en découdre de nouveau pour chasser les Libyens de la bande d'Aouzou. Si l'avenir de ce pays semble, au mieux, l'œuvre d'une lente et très délicate convalescence, un point au moins est sûr dès aujourd'hui : celui qui se trouve à sa tête a beau être réservé, il n'est sûrement pas de tempérament indécis et mettra tout en œuvre pour tenter de réaliser son projet et, ainsi, tenter d'écrire une nouvelle page d'histoire.

JEAN-CLAUDE POMONTI.

ASIE

Vietnam

LES PREMIERS ENFANTS « AMÉRASIENS » SONT PARTIS POUR LES ETATS-UNIS

(De notre correspondant en Asie du Sud-Est.)

Bangkok. — Onze jeunes « Amérasiens » ont quitté, jeudi 30 septembre, Ho-Chi-Minh-Ville (ex-Saigon) pour les Etats-Unis. C'est la première fois que les dirigeants de Hanoi autorisent des enfants nés de mère vietnamienne et de père américain à partir légalement pour l'étranger en un groupe aussi nombreux.

Longtemps, personne ne voulait entendre parler, de ces enfants de la guerre, qui au Vietnam ni de la guerre, ni du Vietnam ni de la paix n'ont eu de rôle. Pour les uns et pour les autres, ils évoquent trop de mauvais souvenirs. Mieux valait faire une croix sur le passé. On croise dans les rues de Ho-Chi-Minh-Ville le regard triste et vide de ces « Amérasiens » qui, pour beaucoup, vivaient d'expéditions. Ils n'avaient droit à rien. Pas de travail, pas d'école, pas de logement, pas de ration alimentaire. Des enfants parfois condamnés à la délinquance.

Combien sont-ils au Sud-Vietnam ? Selon des sources autorisées, leur nombre se situerait autour de dix mille, la moyenne d'âge étant d'environ douze ans. Un millier de ces « sang-mêlés » dont la filiation paternelle est vérifiable pourraient valablement revendiquer la citoyenneté américaine. Cependant, les Etats-Unis entendent examiner cas par cas les dossiers de ces « possibles Américains ».

JACQUES DE BARRIN.

LES CONVERTIBLES



Des canapés-lits entièrement déhoussables, élégants le jour et reposants la nuit.

READYMADE

38 et 40, rue Jacob - 75006 PARIS. Tél. 260.84.25 et 28.01.

THOMSON. LA MUSIQUE AU SALON.

Le Salon de l'Auto ne montre pas que les derniers modèles d'automobiles. Il présente aussi les derniers modèles Thomson. Au Stand X 8. Zone H.

Thomson expose en avant-première une gamme complète d'appareils (radios, radios combinés, haut-parleurs, jusqu'à l'étonnante auto-chaîne).

Tous sous le signe de la technologie et de la musicalité.

Thomson. En autoradio et en auto-chaîne, le meilleur de la technique.

THOMSON



مكتبة الأصل

Les juifs de France après Sabra et Chatila

(Suite de la première page.)

Cependant, dès que le conflit algérien fut en voie de règlement et qu'il apparut aux juifs de France que leur pays voulait retrouver sa place dans le monde arabe, commencèrent les difficultés. Pour eux, il fallait d'évidence continuer à défendre Israël, toujours menacé, même si déjà certaines individualités à l'aile gauche de la communauté préconisaient au Moyen-Orient un rapprochement avec les Palestiniens.

Ainsi, pour un universitaire tel que Pierre Vidal-Naquet, dont l'isolement confine aujourd'hui au rejet et dont les combats contre la guerre d'Algérie et la torture allaient fixer la ligne de conduite, le « tournant » fut dès 1967 la guerre de six jours. « J'avais moi aussi souligné la naissance d'Israël en 1947 dans cette communion émotionnelle qui fit pleurer de joie tous les juifs. Mais, à ce moment-là, j'ai eu honte d'une victoire, honte d'avoir participé à cette union sacrée, d'avoir été aux côtés de ceux qui tuent. L'État juif apparaissait soudain pour moi avec tous les symboles de la violence. On ne pouvait demander à des héritiers du dreyfusisme de cautionner des entreprises comme celles-là. » Dans la même logique il dit aujourd'hui : « On ne peut comme moi avoir dénoncé Massu et se taire devant Sharon. Dans la mesure où l'État d'Israël est l'expression du rêve messianique d'une société juste, l'idée qu'on puisse tuer ou laisser tuer au nom de ce rêve est une idée insupportable. »

Discours marginal assurément. Mais la réalité profonde n'est pas non plus exprimée par la jeunesse du Betar, ce mouvement sioniste d'extrême droite soutenu par le parti au pouvoir à Jérusalem, toujours prompt à se mobiliser à l'autre bord de cet échiquier difficile. Il faut la recherche hors des manifestations, dans les multiples débats internes, vifs souvent, entre jeunes et moins jeunes, que les massacres de Beyrouth ont de toute façon ébranlés, mais tout autant l'idée affreuse qu'Israël puisse avoir à en supporter la moindre part de responsabilité.

Ceux-là discutent à n'en plus finir sur les conséquences qu'ils doivent en tirer, sur l'attitude du gouvernement de M. Begin, sur la façon aussi dont leurs institutions ont réagi. Déjà, au mois de juin, immédiatement après l'intervention israélienne au Liban, ils avaient eu à se confronter mais avec une intensité moindre.

Ce fut une première surprise. Quelques-uns en furent parfois choqués, mais la passion n'y apparut jamais aussi forte qu'elle peut être aujourd'hui. Certes, des clivages étaient évidents entre ceux qui invoquaient la nécessité de défendre Israël, « quoi qu'il arrive et inconditionnellement », et les autres, pour qui le judaïsme, fondé avant tout sur des critères d'ordre moral, ne pouvait se permettre d'importer quoi.

A vrai dire, la communauté juive de France préfère ces débats-là à ceux de la place publique. Ils ont pour elle le mérite d'une plus grande liberté, tant il est vrai qu'est profonde la crainte de voir tel ou tel propos « récupéré » et de donner l'occasion de proclamations hâtives de division. « Bien sûr vous finirez par nous voir en état de guerre civile... »

L'État-refuge

Bien sûr que non, car ce qui unit l'emporte de loin sur le reste. Il est évident qu'il n'y a pas actuellement d'accord sur l'intervention au Liban, mais il est tout aussi évident qu'il n'y a en revanche aucune faille dans l'expression d'une solidarité bien comprise avec un État qui, au regard de la diaspora, reste plus que jamais l'État-refuge.

« Il s'agit aujourd'hui », dit M. Henri Bulawoo, de savoir si l'État d'Israël apportera une dimension normalisatrice à la condition juive et si cette normalisation peut ou non conduire à une identification avec des méthodes que les juifs ont toujours condamnées et dont ils étaient depuis la nuit des temps les victimes. »

Comment assurer cette solidarité sans exclure le droit à la critique ? Telle est bien la difficulté et c'est ce qui explique aux yeux de quelques-uns « certains silences jugés incompréhensibles ou au contraire par trop explicables ». Visé par le propos, le CRIF répond par la voix de MM. Jacques Kelman et Émile Tounai : « Dès le 20 septembre nous avons publié un communiqué rédigé le 19 et qui exprimait sans équivoque nos sentiments sur ce qui s'était passé à Sabra et à Chatila. Nous condamnons avec horreur ces massacres, fruits d'une vengeance aveugle, inhumaine et sans excuse, même si l'on peut rappeler les exactions abominables dont se sont rendues coupables les forces de

l'O.L.P. envers les populations chrétiennes du Liban.

« Pour le reste, que nous reprochent certains enseignants, certaines belles âmes ? De ne pas avoir dans la foulée condamné Begin et Sharon. Ce n'est pas à nous de changer la majorité en Israël. Nous n'avons pas à infléchir la politique d'un État dont nous ne sommes pas citoyens, dans lequel nous ne vivons pas, où nous ne sommes pas soldats, mais surtout nous ne sommes pas de ceux qui requièrent avant même d'avoir eu main la première pièce du dossier. Cela dit, nous sommes persuadés que la lumière sera faite sur tous les aspects de ce drame. Pour le reste, on peut toujours trouver des gens aux attitudes évangéliques. C'est d'ailleurs aussi à notre portée. Mais la vraie morale doit tenir compte des faits. Il ne faut pas croire que, pour avoir vu d'autres hommes, en d'autres temps, réfugiés palestiniens, traités comme de nouveaux juifs des nations, nous ne sommes pas préoccupés. »

Le poids des Sépharades

En parlant ainsi, les représentants du CRIF reflètent à coup sûr l'opinion du plus grand nombre. La communauté juive de France, que l'on pouvait dire naguère frileuse, bourgeoise et soucieuse d'abord d'intégration, a beaucoup changé avec l'arrivée massive, dans les années 60 des juifs sépharades d'Afrique du Nord. Forts de leur passé, habitués d'un sentiment religieux plus affirmé, ne faisant aucun complexe de leur judéité, ces nouveaux venus au solide tempérament ont bouleversé certaines habitudes, faisant oublier les soucis de sagesse et de discrétion des Ashkénazes. Aussi bien, la tentation serait forte aujourd'hui de voir en eux les plus extrémistes, les plus passionnés, les plus inconditionnels d'un État d'Israël où se trouvent établis aussi bon nombre d'entre eux, partis au temps de la décolonisation maghrébienne. Là encore il faut distinguer. M. André Azoulay, président du mouvement Identité-dialogue, fondé en 1976, a précisément rassemblé autour de lui certains de ces nouveaux venus. « Nous voulons », explique-t-il, « que ces juifs d'Afrique du Nord et d'Orient se sentent, après leur départ, comme les autres. Voilà pour l'identité, mais pas le dialogue. C'est celui qui ne peut jamais nécessairement exister entre juifs et musulmans. »

Les adhérents au mouvement de M. Bulawoo, bien que peu nombreux, mais dont les positions sont claires ne sont pas négligeables, plaident pour les valeurs millénaires du judaïsme : liberté, tolérance, aspiration à la paix, reconnaissance de l'autre. A ceux qui déjà leur crient qu'ils vont prêter le flanc à l'antisémitisme, ils répondent avec sérénité que c'est là un chantage devant lequel ils refusent de céder.

Et si, dans la communauté, beaucoup condamnent aujourd'hui la politique de la France socialiste, M. Azoulay rétorque que, « personnellement et en tant que juif », il ne s'est jamais autant senti rassuré, fondé parmi les autres, que depuis que M. Mitterrand est à la tête de l'État. « Quand j'ai entendu son discours à la Knesset, je me suis dit que, ce jour-là, il n'y avait plus d'antisémitisme en France. »

Mme Rita Talman, professeuse à l'université de Tours, n'est pas moins optimiste. D'abord en raison de ce qu'elle considère comme une « ignorance considérable du judaïsme » et « de la légèreté du débat que l'on peut entendre à la télévision ou dans la presse ». « Pour la première fois, avec les massacres de Sabra et de Chatila dit-elle, un choc s'est produit, pas seulement en Israël, mais dans toute la Diaspora, dont le rôle est d'avoir une attitude autonome ». Il est vrai, et elle le sait comme les autres, que les articles de certains journaux ont été mal ressentis, y compris dans la gauche juive. Mais il est vrai aussi que l'information verbale a été des deux côtés. Israël a eu une réflexion suffisamment sérieuse sur le judaïsme, surtout pour une jeunesse désemparée ?

L'ambiguïté commence en réalité dès que l'on s'affronte sur les valeurs morales. « Pour mes parents », dit Mme Talman, la Déclaration française des droits de l'homme de 1789 était tout aussi importante que le judaïsme. »

L'unité, dans ces conditions, serait-elle en jeu ? Pour le rabbin Jacques Grunewald, l'un des dirigeants de l'hebdomadaire *Tribune juive*, il y a d'abord une unité de destin, et pour la quasi-totalité des juifs, il est résulté de sentiment très fort en faveur d'Israël, non pas par

trie mais Etat. C'est là quelque chose que les événements n'ont certainement pas ébranlé. Car, pour ceux qui n'ont pas été les admirateurs de M. Begin, ce n'est pas Israël qui était en cause. La manière dont au contraire Israël devait réagir, le fait que le débat ait commencé à bas aussi, n'ont pu que renforcer l'admiration pour une démocratie qui se révélait exemplaire. Beaucoup de juifs en France seraient d'ailleurs été déçus si ce débat n'avait pas eu lieu. Mais sans doute, en ce cas-là, ils auraient aussi cherché à expliquer cette carence. Aussi bien le rabbin Grunewald peut-il résumer la situation en ces quelques mots : « Quand on me dit aujourd'hui : "Pas ça, pas vous !" je suis très fier d'entendre ce langage. "Pas ça, pas nous !", d'accord, mais si ma réponse est utilisée pour servir un antisémitisme quelconque, cela, évidemment, peut conduire à une certaine prudence et même à des carences. »

On retrouve là, une fois de plus, le regret exprimé par beaucoup de ne pas avoir entendu certaines personnalités, notamment religieuses, prendre position. Dans un tel climat, de quoi peut être fait l'avenir ? Il est d'abord à la merci d'un nouvel attentat, d'un nouveau drame qui relèguerait assurément à l'arrière-plan un débat qui, en fin de compte, est essentiellement politique. A bien écouter les uns et les autres, de Henri Hajdenberg, président du Renouveau juif apparu en 1976 pour « combler un vide », à André Azoulay, de Henri Bulawoo à Jacques Kelman ou à Émile Tounai, de la gauche à la droite, telles qu'elles peuvent s'exprimer dans la rue, une évidence s'impose : il peut y avoir et il y a dans la communauté juive en France des oppositions à telle ou telle politique du gouvernement israélien. Mais elles ne sont pas nées des derniers événements du Liban, qui n'ont permis que de les faire connaître et de les amplifier. Si elles peuvent avoir leur influence pour faire évoluer dans tel ou tel sens certaines pensées, certains courants d'opinion, elles ne paraissent pas devoir jamais remettre en cause la communauté de destin entre le peuple juif et un État d'Israël idéalisé ou non, que personne finalement n'a jamais remis en question.

Il reste que les massacres de Sabra et de Chatila, qui ne sont pas plus Oradour que Copernic ne fut une nouvelle « Nuit de cristal », auront suffisamment commémoré un peuple pour que lui soient épargnées désormais des références inconvenantes. « En quoi cette nuit diffère-t-elle des autres nuits », dit une prière du Yom Kippour ? En quoi cette guerre diffère-t-elle des autres guerres ? Le fait que déjà beaucoup se soient posé la question suffit à faire apparaître effectivement une différence.

JEAN-MARC THEOLLEYRE.

AUX ÉTATS-UNIS

Le « procès nucléaire du siècle »
Plus de mille plaignants s'estiment victimes
des expériences atomiques dans le Nevada

De notre correspondant

New-York. — L'un des procès les plus embarrassants pour le gouvernement fédéral vient de s'ouvrir à Salt-Lake-City (Utah) : mille cent quatre-vingt-deux plaignants accusent l'administration centrale d'être responsable des drames familiaux et financiers qui les accablent depuis la grande vague d'essais nucléaires en plein air des années 50. Entre 1951 et 1962, plus de cent engins atomiques ont, en effet, été testés dans le désert du Nevada. Ce n'est qu'en 1963, à la suite d'un accord américano-soviétique, que les expériences devinrent souterraines.

Tout a commencé en 1953 lorsque onze éleveurs de moutons de la région de Cedar-City, dont les troupeaux paissaient à des distances variant de 60 kilomètres au nord à 280 kilomètres à l'est du centre d'essais, virent leurs bêtes mourir. Quelque quatre mille moutons sur un total de onze mille passèrent ainsi de vie à trépas au printemps de 1953, exhibant de mystérieuses blessures au museau et dans les oreilles. De surcroît, les agneaux nés ce printemps-là étaient particulièrement nerveux et chétifs.

À l'époque, la plainte des éleveurs fut déclarée irrecevable, les avocats du gouvernement fédéral faisant valoir que les moutons avaient, en fait, été victimes d'un hiver particulièrement rigoureux et de maladies infectieuses.

La « mystérieuse affaire du Nevada » resurgissait, cependant, périodiquement dans l'actualité : des cancérologues faisaient état d'un nombre particulièrement élevé de cas dans la région. Hollywood s'en mêla en rappelant la mort prématurée, à la suite de tumeurs malignes, d'acteurs comme Susan Hayward, qui avaient tourné des westerns au Nevada, à l'époque des essais nucléaires en plein air.

Une première enquête
truquée

En janvier dernier, les éleveurs de moutons revenaient à la charge, leur avocat, M. Dan Bushnell, apportant la preuve qu'en 1956 le gouvernement fédéral avait dissimulé certains éléments de l'enquête.

En mai dernier, le même juge, M. Sherman Christensen, qui avait rendu l'arrêt favorable au gouvernement il y a vingt-six ans, admit que l'enquête avait été truquée et déclara la plainte des « ranchers » recevable.

Entre-temps, les éleveurs de moutons ont trouvé de nouveaux alliés : quelque neuf cents habitants de la région dont les familles ont été plus ou moins gravement atteintes par les radiations et plusieurs centaines de soldats qui étaient cantonnés aux abords du site des essais et qui de-

mandent des réparations au Congrès. En 1953, les éleveurs demandaient 226 000 dollars de dommages-intérêts pour le mort de leurs bêtes. Aujourd'hui, ce sont des centaines de particuliers qui demandent justice pour des faits infiniment plus graves. Des familles entières, affirmant avoir été dérangées par les retombées nucléaires. Elles font valoir qu'à l'époque, le gouvernement fédéral ayant assuré que les risques étaient minimes, elles allaient volontiers contempler, au petit matin, le merveilleux feu d'artifice des essais sur le désert.

Les plaignants déclarent avoir alors éprouvé de vives déceptions. Certains ont eu, « même sous leurs vêtements, des coups de soleil qui se transformaient en ampoules ».

Peggy Orton, une écolière rousse, vive et intelligente, qui habitait la petite ville de Parowan, est tombée malade en novembre 1959 et est morte de leucémie aiguë en mars.

M^{me} Jo Ann Workman raconte que, étant au collège de Saint-George, en 1953, elle s'est aperçue, un matin, en se coiffant, qu'elle perdait en abondance non seulement ses cheveux, mais aussi le poil de son crâne. Elle a continué à perdre ses cheveux pendant vingt ans et, aujourd'hui, elle est atteinte d'un cancer.

M^{me} Martha Bordoli Laird rapporte que son fils, Martin, est mort de leucémie à sept ans, en 1956. Sa sœur, son beau-frère et sa belle-sœur sont morts d'un cancer ; son mari en est atteint. Parmi ses sept enfants, il y a eu plusieurs cas de fausses couches, d'enfants morts-nés et de maladies atteignant le système circulatoire et musculaire. Il y a eu trente-huit cas de cancer, dont quatre mortels, parmi ses voisins immédiats.

En 1977, un cancérologue de l'université de l'Utah, le docteur Joseph Lyon, avait commencé une enquête sur les incidences possibles des essais des années 50 au Nevada. Il avait, alors, été accusé d'« hystérie écologique ». En 1979, il publiait ses conclusions dans le très respecté *New England Journal of Medicine* : chez les enfants nés dans l'Utah entre 1951 et 1958, les cas de leucémie s'élevaient à 40 %. Parmi les enfants nés dans la région frontalière avec le Nevada, les cas avaient plus que triplé.

Le procès de Salt-Lake-City pourrait durer plusieurs mois, avec de nombreuses batailles d'« experts », et être le « procès nucléaire du siècle », ne serait-ce que par le nombre des plaignants. Dans le climat passionnel qui règne actuellement aux États-Unis sur l'opportunité de l'arme nucléaire, son déroulement et ses conclusions vont être examinés à la loupe.

NICOLE BERNHEIM.

Il y a deux ans, Copernic

Deux ans après l'attentat de la rue Copernic, à Paris, où en est l'enquête sur cette explosion meurtrière ? Les faits demeurent : la mort de quatre personnes, les blessés devant la synagogue visée, les dix kilos de penthrite placés dans la sacoche d'une moto, la violence de la déflagration, le 3 octobre 1980. Mais les « pistes » avancées au début de l'enquête se sont, pour la plupart, évaporées. Il n'est plus question d'accuser l'extrême droite néonazie, de suggérer des origines espagnoles, chypriotes ou tchécoslovaques... Non ! la police est désormais sûre d'elle et le fut rapidement : l'attentat de la rue Copernic a été commis par un groupe palestinien marginal.

Selon les informations d'un service secret occidental, cinq hommes, tous partis de Beyrouth, sont arrivés en France par avion, dans des vols différents, ont commis l'attentat, puis sont repartis immédiatement ensemble. Deux ou trois seraient parfaitement identifiés, mais n'ont jamais pu être photographiés. Leurs noms et pseudonymes n'ont pas été retrouvés sur les listes de voyageurs des compagnies aériennes.

Deux terroristes avaient laissé derrière eux quelques traces. On les connaît sous leurs

noms d'emprunt chypriotes : Alexander Panadryu et Joseph Mathias. Pour autant, Chypre n'a rien à voir dans tout cela. Plus simplement, une officine d'un genre particulier imprimait alors, à Beyrouth, des faux passeports chypriotes, maltrés, mauritaniens et kenyans.

Ainsi, la conviction des policiers est faite. Mais sans preuves, sans éléments matériels ou si peu. Contrairement à l'idée répandue, les services secrets israéliens avaient donné fort peu de renseignements. L'instruction - d'abord confiée à la Cour de sûreté de l'État, puis à M. Guy Joly - est désormais conduite par M. Jean-Louis Bruguière, désigné depuis quelques jours.

De l'attentat de la rue Copernic à l'attentat d'octobre 1981 - qui fit un mort devant la synagogue d'Anvers - en Belgique, il n'y avait qu'un pas. Les enquêteurs belges et français en semblent convaincus. De même y a-t-il des points communs entre la tuerie de la rue des Rosiers, à Paris, et le récent mitraillage d'une synagogue à Bruxelles. Comme s'il y avait eu, par deux fois, un enchaînement logique entre la France et la Belgique.

L. G.

SCIENCES

UN FRANÇAIS PRÉSIDENT
DE LA FÉDÉRATION ASTRONAUTIQUE INTERNATIONALE

La Fédération astronautique internationale, dont le congrès est actuellement réuni à Paris, a porté à sa présidence M. Roger Chevalier, vice-président de l'Aérospatiale (SNIA). M. Chevalier succède à M. Perck (Tchécoslovaquie). Son mandat d'un an est renouvelable une fois.

[Né le 3 mai 1922 à Marseille,

M. Chevalier est polytechnicien et ingénieur de l'aéronautique. Après avoir été ingénieur en chef à Nord-Aviation, il est, en 1960, directeur technique, puis directeur général de la Société pour l'étude et la réalisation d'engins balistiques. À ce titre, il a participé à la réalisation de la fusée Diamant qui mit en orbite le premier satellite français. En 1970, il devient directeur technique général de l'Aérospatiale où s'est poursuivie sa carrière.]

RELIGION

LE PÈRE BOLET
AUMONIER
DES ARTISTES

Le Père Pierre Bolet vient d'être nommé aumônier national des artistes par l'épiscopat français, en remplacement du Père Philippe Dagbonnet, décédé.

[Né le 2 août 1934 à Bienvilliers-au-Bois (Pas-de-Calais), Pierre Bolet a fait des études universitaires en philosophie et sciences humaines à Paris, Grenoble et Madrid. Il a été délégué de l'UNESCO à la formation des cadres pour l'Afrique noire et permanent national au Secours catholique.

Entré chez les Dominicains en 1965, il a été ordonné prêtre en 1968.]

Les présidents des principales académies des sciences du monde entier et des scientifiques se sont réunis récemment au Vatican, à l'appel de l'Académie pontificale des sciences, pour prendre position devant la menace d'une guerre nucléaire. Ces soixante-quatre scientifiques, venant de l'Est et de l'Ouest des nations développées et de celles en voie de développement, ont qualifié la menace de guerre nucléaire de « plus grand défi moral auquel l'humanité ait jamais dû faire face », avant de lancer un appel aux dirigeants politiques, scientifiques et religieux pour faire en sorte qu'un tel conflit n'ait jamais lieu. Les Français présents étaient les professeurs Jacquesquin, président de l'Académie des sciences, Lejeune et Leprince-Riguet, membres de l'Académie pontificale des sciences.

RECEVANT LES ÉVÊQUES DE LA RÉGION PARISIENNE

Jean-Paul II exprime son désir
de revenir en France

Correspondance

Rome. — Jean-Paul II recevant, le 1^{er} octobre, les évêques des huit diocèses de l'Île-de-France venus à Rome pour la visite quinquennale ad limina a exprimé clairement son désir de se rendre à nouveau en France : « J'espère bientôt avoir l'occasion d'y aller, cette visite à d'autres régions de ce pays pour le jour du témoignage de votre foi, vous apporter le mien et resserrer ensemble notre unité autour du Seigneur Jésus-Christ. »

Il y a cinq ans, le cardinal Marty, alors archevêque de Paris, avait présenté un rapport de synthèse sur l'ensemble de la région parisienne et ses problèmes. Estimant que, depuis, il n'y avait pas eu de changement assez significatif, les évêques de l'Île-de-France, à l'occasion de cette dernière visite ad limina, ont préféré présenter un rapport sur quatre points : l'occultisme, puis-que toutes les variantes possibles des confessions chrétiennes sont représentées dans la capitale française ; les missions dans le monde ouvrier ; le monde universitaire et scolaire, et l'univers carcéral, puisque dans la région parisienne est concentrée une forte proportion des détenus du pays.

Le problème de la catéchèse a été, en revanche, le thème central de l'allocation prononcée par Mgr Jean-Marie Lustiger, archevêque de Paris. Et c'est à cette question que le pape a consacré l'essentiel de son discours de réponse. Évoquant l'évolution de la société,

qui implique le renouvellement des pratiques de la catéchèse, Jean-Paul II a à la fois insisté sur la nécessité de « parfaire » les instruments de travail, mais a souligné aussi, à trois reprises, que ce sont les évêques qui sont, en premier lieu, responsables de la catéchèse : « Pour atteindre ces objectifs, vous avez tenu à proposer aux catéchistes des instruments de travail qui ont fait l'objet de nombreuses recherches et mises au point. Il faudra toujours les parfaire en tenant compte de l'expérience et des sages remarques formulées en ce domaine. Ces programmes de catéchèse peuvent donner l'impression d'un certain foisonnement. Évoquant les polémiques suscitées par certains textes ou certaines méthodes, le pape a précisé : « Je sais que certaines productions catéchétiques ou certaines conditions nouvelles de catéchèse ont soulevé ça et là des inquiétudes et des critiques de la part de certains chrétiens. (...) Je comprends que ces dernières vous fassent souffrir, car elles vous atteignent dans votre conscience d'êtres responsables. Pourtant vous ne devez pas en concevoir trop d'amertume. Accueillez-les avec sérénité. (...) Mais, dans les diocèses dont vous avez la charge, aucune personne ni aucun groupe privé ne saurait suspecter ni remettre en cause votre responsabilité primordiale en ce domaine, ni l'autorité qui lui est inhérente. »

MARC SEMO.

DIMANCHE

سكزانت الامل

POLICE

LA CIRCULATION A PARIS

La grève prétexte des « bâtons blancs »

A l'agitation, tout prétexte est bon. Interdite de manifestation, jeudi 30 septembre, la Fédération professionnelle indépendante de la police (F.F.P.P.) - 2.83 % aux dernières élections professionnelles nationales, et classée à l'extrême droite du syndicalisme policier - s'est trouvée subitement un nouvel objectif. Elle vient, en effet, d'appeler les policiers des compagnies de circulation parisiennes à une « grève des bâtons blancs », lundi 4 octobre.

Pourquoi ? Parce que, ajoute la F.F.P.P., l'administration aurait décidé - en dernière minute, sans concertation syndicale, de modifier les structures des compagnies de circulation de Paris, en particulier celles des places de l'Etoile et de l'Opéra. Peu au fait des structures policières, mais s'en tenant à sa connaissance concrète des embouteillages parisiens, le profane avoue ne pas bien comprendre l'enjeu.

Une réorganisation des compagnies chargées de régenter et de faciliter la circulation dans les rues de la capitale sera, en effet, mise en œuvre, à partir de lundi. La F.F.P.P. fait semblant de la découvrir, alors que les syndicats en ont été informés à l'avance par le préfet de police, M. Jean Perrier. « Il s'agit, précise-t-on à la préfecture de police, de faire en sorte que les agents soient mieux distribués, moins en voiture et plus aux

carrefours. Bref, d'assurer une plus grande mobilité. La nouvelle formule - expérimentée durant un mois - entraîne à la fois une nouvelle répartition, moins statique, des effectifs, une réorganisation du commandement de ces compagnies de circulation : « Un commandement davantage diffusé, plus près des hommes, de façon que l'on sache vite pourquoi cela bouge ». Certains services, relevant d'une conception plus figée, sont supprimés : ainsi de cette unité extrêmement spécialisée de vingt-cinq gardiens de la paix... chargés en permanence de la place de l'Etoile.

Rien de plus, rien de moins. En mal de casus belli, la F.F.P.P. pourrait, à ce rythme, s'en prendre à toute innovation. Il n'en manque pas à Paris, ce qui rassurerait plutôt. Ainsi, ce même lundi 4 octobre, la préfecture de police crée-t-elle des patrouilles cyclistes qui remplacent certaines patrouilles motorisées ou piétonnes. Les « hirondelles » - cinq cents agents répartis dans chacun des vingt arrondissements - sont donc de retour. Elles illustrent, précise-t-on, une nouvelle « technique d'itinerage » permettant un « meilleur contact avec l'environnement » que dans une voiture, et un rythme de passage plus fréquent qu'une patrouille piétonne.

EDWY PLENEL.

POLÉMIQUE DANS LE DOUBS APRÈS UN VOYAGE DE M. CHEVÈNEMENT

Des ministres surprotégés

A quelques jours des meetings qu'elle organise jeudi 7 octobre à Paris, l'Union des syndicats catégoriels de police (U.S.C.P.) a trouvé un nouveau cheval de bataille : la protection « excessive » des ministres socialistes lors de leurs voyages en province. A l'origine, une petite affaire mazonienne.

Samedi 27 septembre, M. Jean-Pierre Chevènement, ministre d'État, ministre de la recherche et de l'industrie, se rend à Besançon pour y visiter le salon Micronora, consacré à la petite mécanique et à la robotique. Il y annonce la création d'un millier d'emplois, dans le cadre de la diversification de l'industrie horlogère. Ce n'est pas tant le contenu que la forme de la visite qui exaspère M. Bernard Barthod, secrétaire régional du Syndicat indépendant de la police nationale (S.I.P.N.), membre de l'U.S.C.P. Le matin même, dans les colonnes de l'« Est républicain », il affirme que « jamais, depuis longtemps, un membre du gouvernement (...) n'a fait l'objet d'un défilé de forces aussi conséquent (...) : au total, près de cent fonctionnaires pour assurer la sécurité d'un enfant du pays ».

Indignation du commissaire de la République de la région, M. Jean Amet, qui, le lendemain, assure que « le syndicat indépendant a tropé les chiffres », et dénonce ses « arrière-pensées politiques manifestes ». Selon la préfecture, en prévision d'« incidents éventuels », seuls quarante-huit fonctionnaires en tenue et cinq en civil avaient été mobilisés, dont certains pour le contrôle de la circulation. Le parti socialiste renchérit et souligne l'appartenance au R.P.R. de M. Barthod.

On ne s'en tient pas là. Les vieilles histoires se mêlent aux nouvelles. M. Remy Halbwax, secrétaire général du S.I.P.N., se rend mercredi 29 septembre à Besançon, tient une conférence de presse et rappelle un différend ancien avec le même commissaire de la République : M. Amet, alors préfet de Seine-Saint-Denis, aurait parlé des « risques du métier » lors de la mort en service d'un policier, en 1980. Le P.S. revient à la charge, et M. Joseph Pinard, député (P.S.) du Doubs et maire adjoint de Besançon, critique, mercredi 30 septembre, cette « opération politique orchestrée » qui « tente d'éclipser » les mesures annoncées par M. Chevènement. Hélas ! il commet l'imprudence de confondre le S.I.P.N. et la F.F.P.P., plus marquée à l'extrême droite, et dont le préfet de police vient d'interdire une manifestation à Paris.

Imbricé des sigles et des appartenances... M. Halbwax salue l'op-

portunité et annonce son intention de déposer plainte pour diffamation contre M. Pinard.

Reste, par-delà l'anecdote, une circulaire de M. Gaston Defferre concernant les déplacements des membres du gouvernement en province, adressée le 10 août aux commissaires de la République et dénuée d'ambiguïté. « Ces déplacements », écrit le ministre de l'intérieur, mobilisent « trop souvent d'importants effectifs en tenue, ainsi déshabillés de leur mission essentielle de sécurité générale. Or, le caractère prioritaire de cette mission apparaît de plus en plus impératif. (...) En conséquence, je suis amené à vous prescrire d'impératives économies de moyens sur tous les autres plans. A cet égard, les déplacements ministériels ne sauraient échapper à cette règle. Ils ont donné lieu, dans certains cas, à d'excessives évaluations des besoins, qui ont certainement nui à l'efficacité du dispositif de prévention de la délinquance et de lutte contre les malfaiteurs ». - E. P.

FAITS ET JUGEMENTS

La justice souhaite entendre M. Roger Knobelspiess

M. Luc Wautier, juge d'instruction d'Elbeuf contre des gendarmes jeudi 23 septembre (le Monde daté 26-27 septembre), a décerné, jeudi 30 septembre, des mandats d'arrêt contre deux des auteurs présumés (nos dernières éditions). Il s'agit de M. Michel Baron, trente-cinq ans, garagiste, et Jacques Knobelspiess, trente-quatre ans, frère de Roger Knobelspiess, trente-cinq ans, lui aussi soupçonné d'avoir participé à la fusillade et gracié par le chef de l'Etat en novembre 1981.

M. Roger Knobelspiess, qui travaille chez M. Baron, a écrit au procureur de la République de Rouen, affirmant qu'il n'était pour rien dans cette affaire (le Monde du 28 septembre). « En raison de ma situation », nous a-t-il confié. J'ai été emprisonné douze ans pour une erreur judiciaire, et je ne veux pas retourner en prison. Or, je pense qu'on va m'incarcérer, le temps de vérifier mon alibi. »

Le procureur, M. Mario Moyal, confirme qu'il a reçu le 29 septembre la lettre de M. Knobelspiess. Il nous a précisé qu'aucun mandat n'avait été lancé contre M. Roger Knobelspiess, mais qu'il était considéré comme un témoin important que le juge d'instruction souhaite entendre. Celui-ci a indiqué qu'il souhaitait entendre M. Knobelspiess et a fixé au mardi 5 octobre la date de cette comparution.

SPORTS

TENNIS

LA DEMI-FINALE DE LA COUPE DAVIS A AIX-EN-PROVENCE

Noah et les autres sur la trace des Mousquetaires

L'équipe de France de tennis paraissait virtuellement qualifiée pour la finale de la Coupe Davis, après avoir gagné, vendredi 1^{er} octobre, sur le central du Country-Club d'Aix-en-Provence les deux premiers simples de son match de Coupe Davis contre la Nouvelle-Zélande. Thierry Tulasne a d'abord battu en quatre sets Russell Simpson (6-3, 4-6, 7-5, 6-2), puis Yannick Noah a disposé en trois manches de Chris Lewis (6-3, 6-1, 7-5). Compte tenu des forces en présence, ce résultat ne semblait pas devoir être hypothéqué par le double, ce samedi, ou les deux derniers simples, dimanche. A l'époque du Challenge Round, les Mousquetaires avaient gagné six fois le Challenge Round de 1927 à 1932 et l'avaient perdu en 1933 contre la Grande-Bretagne.

Dans l'autre demi-finale, qui a lieu à Perth (Australie), les Etats-Unis mènent par deux victoires à zéro devant l'Australie. John McEnroe a battu Peter McNamara (6-4, 4-6, 6-2, 6-4) ; Gene Mayer, de son côté, s'est imposé à John Alexander (6-4, 3-6, 6-1, 6-2).

De notre envoyé spécial.

Aix-en-Provence. - Depuis qu'il préside aux destinées de la Fédération française de tennis (F.F.T.), Philippe Chatrier, dont l'enfance avait été bercée par l'épopée des Mousquetaires - Brugnon, Cochet, Lacoste et Borotra, - rêvait de voir les joueurs français tenir les premiers rôles en Coupe Davis. Un rêve qui semblait pouvoir devenir réalité vendredi soir : en menant 2-0 devant la Nouvelle-Zélande, les Français avaient les plus sérieuses chances de disputer la finale.

Toutefois, la formule de la compétition n'a plus grand-chose à voir depuis 1981 avec le tournoi que gagnèrent six fois ces légendaires Mousquetaires. Jusqu'en 1972, c'était un Challenge Round, le vainqueur de l'année précédente disputait seulement la finale sur ses courts. Une compétition par zones continentales fut ainsi organisée.

Depuis deux ans, les seize meilleures équipes nationales jouent l'épreuve finale, qui est dotée, par une firme japonaise, de équipements électriques, de 1 million de dollars. L'aventure des Mousquetaires jadis et celle de l'équipe de Jean-Paul Loth aujourd'hui n'ont donc pas beaucoup de points communs. Il reste qu'au-delà de ces profondes modifications la Coupe Davis a gardé son prestige.

Particulièrement, c'est l'ambiance de cette épreuve, où la dimension psychologique des matches est déterminante. A telle enseigne qu'une équipe vaincue par un adversaire étranger se voit décerner le titre de « champion du monde junior ». L'autre peut l'emporter sur le court. Cette année, ce fut l'explication des victoires de la France sur l'Argentine (3-2), puis sur la Tchécoslovaquie (3-2), dont les potentiels étaient a priori supérieurs. Pour cette raison, Jean-Paul Loth redoutait la première journée contre les Néozélandais. Entendus par l'ancien champion australien Tony Roche, ceux-ci n'étaient pas favorables, mais le fameux tempérament des All Blacks pouvait bouleverser le pronostic favorable aux tricolores.

Ce n'était pas une simple hypothèse de salon : Tulasne enleva relativement facilement la première manche, puis perdit insensiblement confiance quand Simpson s'imposa au filet. Il perdit la seconde manche et se retrouva mené 4-2 dans la troisième. Situation critique si l'ancien champion du monde junior, suivant les injonctions de son capitaine, n'avait pas adopté un comportement plus agressif.

ALAIN GIRAUDO.

Une porte entrebâillée

Pour Noah, tout devenait simple dès lors que la France menait 1-0 quand vint son tour de pénétrer sur le central aixois. Il n'était plus obnubilé par un infernal calcul de probabilité sur les chances de victoire du double ou des prochains simples qui l'avaient taraboté pendant la partie de Tulasne. Il n'avait qu'à battre Chris Lewis, le numéro un néozélandais, ancien meilleur junior mondial, au coup droit redoutable. Il lui suffit pour cela de jouer son tennis impressionnant par la puissance et le rythme, comme il sait le faire quand il est parfaitement maître.

Pendant deux matches, le Néozélandais aux cheveux retenus par une large foulard fut noyé dans le tourbillon du numéro un français, qui éternuait en compétition une coiffure rasta. Toutefois, Lewis était prêt à profiter du moindre relâchement : mené 3-2 dans la troisième manche, il revint à 4-5 et Noah dut se faire violence pour boucler la partie en trois sets.

Cette victoire entrebâillait pour la France la porte d'une finale fermée depuis quarante-neuf ans. Tulasne et Noah ne seront peut-être pas des champions au palmarès aussi prestigieux que les Mousquetaires. Mais ils ont confirmé à Aix, après leurs contre-temps à Buenos-Aires et à Paris, qu'ils avaient de beaux tempéraments de joueur de Coupe Davis.

DÉFENSE

AVIONS DE COMBAT, BLINDÉS LÉGERS ET PIÈCES D'ARTILLERIE

D'importantes commandes de matériels militaires sont bloquées par le « gel » de certains crédits

La commande, prévue par les armées françaises en 1982, de vingt-cinq avions de combat Mirage-2000, de quarante-deux avions ANG de lutte anti-sous-marin, de quarante-sept engins blindés de reconnaissance AMX-10 RC et de vingt-six batteries d'artillerie AUF-1 de 155 mm resté, à ce jour, bloquée par la décision du premier ministre de « geler » certaines dépenses publiques.

C'est M. Charles Hernu, ministre de la défense, qui l'a lui-même admis, jeudi 30 septembre à l'Assemblée nationale, devant les membres de la commission de la défense qui l'ont entendu sur le projet de budget militaire pour 1983.

Le ministre de la défense a été interrogé sur l'exécution du budget militaire de 1982 à la suite de la décision, prise dès le début de cette année, par M. Pierre Mauroy d'imposer à l'Etat un « gel » temporaire de certaines dépenses publiques d'investissement (le Monde du 3 février 1982). Ce blocage a concerné, entre autres, le ministère de la défense pour environ 4 600 millions de francs de crédits de paiement et approximativement 18 milliards de francs en autorisations de programme.

Par lettre du 17 juillet dernier, le premier ministre autorisait les armées à débloquer 1 200 millions de francs de crédits de paiement et 4 600 millions de francs d'autorisation de programme (le Monde daté 22-23 août 1982). Pour l'essentiel, les sommes ainsi libérées ont été consacrées aux études sur le missile M-4, à plusieurs têtes nucléaires, qui devaient armer, en principe en 1985, le sixième sous-marin stratégique, l'Inflexible.

A ce jour, le ministère de la défense n'a pas été autorisé à débloquer les 3 400 millions de francs de crédits de paiement et les 13 400 millions de francs d'autorisations de programme encore « gelés » par M. Mauroy.

Les sommes ainsi mises en réserve sur le budget de 1982 représentent le lancement de commandes de matériels importants pour les trois armées.

Il s'agit, notamment, de vingt-cinq intercepteurs de défense aérienne Mirage-2000 pour l'armée de l'air, qui, pour la première fois, risque de ne commander cette année aucun nouvel avion de combat (le Monde du 18 septembre 1982). La marine nationale a dû, pour l'instant, suspendre le début d'exécution de son programme dit A.N.G. (Atlantic - nouvelle génération) d'un avion de patrouille maritime et de lutte anti-sous-marin, qui doit succéder, à raison de quarante-deux exemplaires, au Bréguet-Atlantic actuel. Quant à l'armée de terre, sont bloquées les commandes de quarante-sept engins blindés de reconnaissance AMX-10 RC (pour roues et chenilles) et de vingt-six batteries automatiques et mobiles de 155 millimètres, baptisées 155 AUF-1.

Aux députés qui l'interrogeaient à propos des conséquences de ce « gel » sur l'équipement des forces armées et le plan de charge des industries d'armement, M. Hernu a répondu qu'il espérait pouvoir donner des informations définitives sur le sort réservé à ces crédits lors du débat, cet automne, au

Parlement concernant le projet de budget de la défense pour 1983.

Le ministre de la défense a indiqué qu'il donnait, dans ce projet de budget, la priorité à l'équipement nucléaire, et, principalement, au « durcissement » des armes et à la protection des transmissions stratégiques de manière que ni les unes ni les autres ne soient vulnérables ou sensibles aux effets électromagnétiques d'une explosion nucléaire en atmosphère.

M. Hernu n'a pas caché, cependant, qu'on pouvait s'attendre à un décalage, dans le temps, de la réalisation de programmes nucléaires importants.

Dés propos prudents du ministre de la défense, certains membres de la commission ont déduit qu'il faudrait attendre le milieu de la prochaine décennie pour aboutir à la mise en place opérationnelle d'un missile mobile, dit SX, destiné à remplacer les bombardiers nucléaires Mirage-IV.

La constitution du premier escadron d'avions de pénétration lointaine, soit quinze Mirage-2000 N, porteurs du missile air-sol ASMP à tête nucléaire, ne serait pas achevée avant janvier 1983. Enfin, le missile sol-sol tactique nucléaire Hadda, qui doit succéder au Pluton, serait prêt à la fin de 1991.

En ce qui concerne la construction d'un nouveau modèle de sous-marin nucléaire stratégique, M. Hernu a indiqué aux députés de la commission qu'il s'agissait d'une nouvelle unité prête pour le milieu de la décennie prochaine et que des discussions avaient lieu, en ce moment, sur le point de savoir si ce sous-marin serait armé d'un missile de toute nouvelle génération, comme le M-5, ou d'un engin qui emprunterait encore à la technologie du M-4. En revanche, la première escadrille de cinq sous-marins d'attaque à propulsion nucléaire, de la classe du Rubis, sera en service en 1988.

A propos de l'arme à rayonnements renforcés (« bombe à neutrons »), M. Hernu a laissé entendre qu'il avait lui-même assisté à une expérimentation soviétique à Murmuro, et que les techniciens français savaient faire cette arme. Aucune décision de la fabriquer n'a encore été prise, a ajouté le ministre, « mais il est concevable qu'elle puisse être prise ».

Le ministre de la défense a encore précisé que la construction de porte-avions, selon des maquettes précédemment arrêtées d'un bâtiment de 32 000 à 35 000 tonnes, avait été différée et que les études de propulsion continuaient. J. L.

MÉDECINE

Chamonix veut conserver sa maternité

De notre correspondant

Chamonix. - Prévue pour le 1^{er} octobre, la fermeture de l'hôpital de Chamonix a été différée : afin de désamorcer le mécontentement de la population, le préfet de la Haute-Savoie a accordé un sursis jusqu'à ce qu'une délégation soit reçue par le ministre de la santé.

La disparition éventuelle de ce service de l'hôpital de la ville provoque, depuis deux ans, la colère d'une partie de la population. Tout récemment encore, plusieurs centaines de personnes ont manifesté à deux reprises dans les rues de Chamonix.

Les élus locaux se sont prononcés quasi unanimement pour le maintien de la maternité en raison des difficultés et des dangers de circulation pendant la période hivernale, et compte tenu de l'importance de la population locale - douze mille habitants permanents - et de l'afflux considérable de la population touristique pendant l'été - plus de cent mille touristes - et en hiver - trente mille skieurs.

Chamonix, on insiste sur les risques naturels, notamment les cent huit couloirs d'avalanches qui menacent les voies de circulation conduisant à la célèbre vallée. Pendant l'hiver 1979-1980, la route Le Fayet-Chamonix, longue de 20 kilomètres, fut coupée soixante-dix-sept fois.

Paradoxalement, les Chamonixiens, qui menent aujourd'hui un

difficile combat pour conserver leur maternité (douze lits), l'avaient quelque peu délaissée depuis plusieurs années. En dix ans, le chiffre des accouchements pratiqués à Chamonix a diminué de moitié pour passer à peine la centaine en 1981.

La mise en service en septembre 1981 du nouvel hôpital de Sallanches, à 27 kilomètres de Chamonix, mais qu'on atteint après un trajet variant entre trente et quarante-cinq minutes, aurait dû marquer l'étape ultime du déclin de la maternité chamonixienne.

Mais les Chamonixiens demandent aujourd'hui un délai jusqu'à ce que les difficultés actuelles de circulation soient surmontées, grâce à la construction de tunnels et de viaducs. Ils souhaitent surtout, pendant ce laps de temps, démontrer aux pouvoirs publics qu'une expérience de décentralisation d'une petite maternité de montagne, assurant une bonne qualité de prestations et disposant d'un équipement adéquat, n'est pas nécessairement déficitaire.

Les communes du canton se sont, pour leur part, engagées à payer de nouveaux appareils pour la maternité et à prendre en charge la différence de prix de journée entre l'hôpital de Chamonix et celui de Sallanches de manière à écarter toute objection de la part des caisses de Sécurité sociale.

CLAUDE FRANCHILLON.

حکومت الاصل

Le Monde

culture

FORMES

Mues

La révélation de la rentrée, la première s'entend, c'est celle d'un jeune peintre mimos, Jeanik Bouys (1). Ses toiles, d'un format respectable, opposent la stagnation au mouvement, le non-être à l'être dont il est le géniteur, l'adagio à l'allegra.

Sous l'habit d'une très large bande d'un noir absolu, peinte à l'acrylique, les rêveries du repos, chères à Gaston Bachelard, enfant, vivant contrastes, les turbulences qui font danser leurs rous-seurs, ici froides, là chaudes, comme un tourbillon de feuilles balayées par le vent d'automne. Faut-il, ou parées des nuances de la fleur de souci.

Libre à vous d'y voir ces fantasmes, mais la recherche de Bouys s'engage beaucoup plus loin, dans les arrière-pensées de la conscience où rien n'est plus identifiable. La mystique n'a pas besoin d'images pour s'exprimer, elle réclame seulement des couleurs, et Bouys fabrique les siennes, broie la brique et les terres, prépare même son support, ses enduits. Le résultat le paie généreusement de ses peines. Réussite plus évidente encore dans une toile à l'écart de la série, aux tonalités bleues. Comme ses sœurs, elle gagne à être longuement contemplée. Que le spectateur s'en imprègne avec la même patience qu'à exécuter sa création.

Miklos Bokor (2) a fait un (grand) pas de plus. Fini, le motif plus ou moins lisible mais d'une présence fidèle. Certes, Bokor réclame toujours l'adjuvant stimulant de la nature, et dans ses toiles récentes ce sont les sites du Quercy qui l'inspirent, bien qu'il ne peigne, semble-t-il, que sa réaction intime devant le monde extérieur. Finie la ressemblance, au premier ou au second degré, naguère éclatante dans les expositions globales de la Galerie de France en 1977 et du château de Ratilly en 1978. Finis, d'autre part, les blancs préservés qui convenaient si bien au papier des aquarelles (les aquarelles, Bokor ne les a pas abandonnées, ni les dessins : on ne peut pas tout montrer à la fois).

La toile est nourrie, entièrement revêtue de fonds généralement crémeux ; elle s'intègre aux formes

transparentes, irisées, où reviennent les nuances subtiles propres à Bokor, aux vibrations quasi charnelles d'une peinture ultra-sensible. Parfois des tracés rougeâtres font penser (impression toute personnelle) aux cernes des figures parietales de Lascaux. Là pourtant comme ailleurs, ne cherchez nulle référence. L'émotion seule surmonte de ces compositions à la fois évanescentes et charpentées. Il arrive même qu'elles se confondent avec les fonds d'où elles semblent émerger.

Autre mue, celle de Jean-Marie Queneau (3) qui se déstabilise en conformité avec l'humaine destinée. Oui, nous tombons, dit le poète. Déjà, dans les dernières compositions de Queneau, on avait pu voir les objets, ustensiles, verres, bouteilles, en équilibre précaire. Cette fois, ça y est. La bibliothèque et l'atelier s'écroulent. Dégringolent les livres, dégringolent les tableaux et toute la panoplie de l'artiste happés en plein vol et peints avec la même rigueur, la même densité qu'auparavant. Dégringole la culture, dégringole la peinture. Les natures mortes chutent vers la mort. Les belles certitudes se sont effritées. Voici des rayonnages et leurs volumes qui s'effondrent dans des colorations dont Queneau a le secret, ces veloutés faits d'infimes brillances avec, par exemple, une plage d'un « rose pulmonaire », assortie d'accords vert amande et bleu pervenche.

En fin de parcours, la palette bien fermée, elle, maintenue par le pouce du peintre, évolue vers des teintes sourdes, des camaïeux ocre, bruns, gris, proches de ceux du cubisme à l'époque héroïque. C'est là que vont nos préférences. Cependant, le Queneau paysagiste, autrefois les pieds sur terre, a subi le même séisme, si l'on en croit cette extraordinaire vision d'un univers tourmenté.

JEAN-MARIE DUNOYER.

- (1) Galerie Regards, 40, rue de l'Université.
- (2) Clivages, 46, rue de l'Université.
- (3) L'Œil Sévigné, 14, rue de Sévigné.

MUSIQUE

Une bataille pour Xenakis

(Suite de la première page.)

Il y a présentement deux systèmes, leurs œuvres, leurs techniques d'analyse et de synthèse du son, discutent de psycho-acoustique et d'applications pratiques de l'ordinateur à la musicologie, à l'éducation, etc.

Pour M. Mario Messiaen, directeur de la Biennale, il s'agit pour cette rencontre de « réveiller une tension spéculative, de stimuler la manière de penser la musique » chez les compositeurs qui restent trop passifs devant les nouveaux moyens mis à leur disposition. « Il est incontestable, poursuit-il, qu'à l'énorme progrès technique n'a pas correspondu une floraison aussi décisive d'œuvres musicales. Cependant, il n'est pas vrai que la culture contemporaine soit seulement ténérice : quelques comètes sillonnent le ciel nocturne et nous laissent espérer dans la future. »

Ces comètes, M. Messiaen les a presque toutes réunies dans le ciel de Venise : John Cage, et les glorieux « cinquantenaires » : Xenakis, Nono, Stockhausen, Berio, Kagel, Donatoni, sont ou seront là, avec un grand nombre de leurs cadets. Et le fameux concert de San-Stefano, brillamment interprété par l'orchestre et les chœurs de la radio-télévision de Turin, dirigés par Lothar Zagrosek, a justifié son optimisme.

Nekyru, pour chœurs et orchestre, écrit l'an passé, nous paraît une des œuvres les plus émouvantes de Xenakis. Par son sujet d'abord, qui est « une cérémonie funéraire, et aussi un rite magique dans lequel les esprits des morts sont invoqués et interrogés sur la vie future. L'idée générale de cette musique, c'est le profond cri des idéologies qui se croisent à la superficie de notre planète, souvent aux bruits des manifestations de rue, des explosions et des cris, sous un ciel parfois sombre mais, parfois aussi, d'un bleu splendide ». Jamais, sinon dans Nuits et dans certaine musique pour une tragédie grecque, le compositeur n'avait explicitement traité un sujet aussi humain et quasiment métaphysique. Il déploie une musique d'une étoffe prodigieuse, tissée « à la main », poignante, où de longues lignes de cordes s'entrecroisent, montant en glissant, s'accrochent et se désaccrochent avec une souplesse extrême offrant des perspectives glissantes et vertigineuses. Les chœurs en appels

et cris funèbres évoluent également par mouvements rapides les uns contre les autres, comme des vents d'orage ou des vagues effrayantes, enveloppés par des trames orchestrales aux couleurs violentes, frissonnantes ou automnales ; fresques à la lettre indescriptible, d'une grande richesse orchestrale, d'un accord impérieux et angélique, qui s'achève en une sorte de mélodie indécise des chœurs et de l'orchestre, comme si les spectateurs s'étaient fondus dans la terre. Dans ce Requiem de Xenakis, les morts ne reposent pas en paix.

Drogue douce

L'atmosphère n'était guère moins lourde dans Umbra, de York Höller (compositeur allemand de trente-huit ans, qui travaille fréquemment à l'IRCAM), pour orchestre et bande magnétique. Même les sons de cordes, du céleste, de la harpe, paraissent durs et froids. De grands brouillards traînent dans la nuit, troués par des déflagrations des cuivres. Des tempêtes se développent, le mouvement s'accélère, parfois comme un sabbat scandé par les coups de masse de la bande magnétique, où semblent enfiévrés les géants wagnériens. Une réelle puissance émane de cette œuvre solidement menée, peut-être pas très originale mais impressionnante, où la bande magnétique, faite à partir des mêmes structures que l'orchestre, introduit une spatialisation sonore et un dialogue entre les masses assez intenses.

Les Trente Pièces pour cinq orchestres (1981) de John Cage donnaient une couleur plus fraîche à ce concert. Leur titre, A la surface, se réfère à Thorau, selon lequel « les sons seraient des bulles à la surface spirituelle du silence », et l'œuvre est écrite selon les moyens de composition graphique. Il tombe un peu de musique de temps en temps, ça et là, à l'un des orchestres répartis dans l'église, ou parfois à plusieurs. Il arrive que des roulements de timbales ou bien une note triomphale de trompette se mêlent au concert qui s'apparente le plus souvent à des bémollements de moutons charmants et écologiques. La musique a des airs de drogue douce, un peu anesthésiante. Le temps s'écoule paisible-

THÉÂTRE

« Intrigue et Amour » à Saint-Denis

Grisailles

D'un côté une cour cynique jusqu'au crime. De l'autre des enfants qui s'aiment jusqu'à la mort. Intrigue et amour de Schiller, pièce pratiquement inconnue, sur les scènes françaises et que Jean-Marie Simon présente au Théâtre Gérard-Philippe de Saint-Denis, oppose les séquences corrompues du XVIII^e siècle libérin à l'absolu de la pureté romantique.

Le président, nauséabond personnage haut placé, veut s'assurer les faveurs du prince en mariant la favorite à son fils Ferdinand, qui aime Louise, fille d'un professeur de musique, roturier. Emprisonnement arbitraire, chantage... L'intrigue mène les amants au doute, puis au suicide. Et l'amour triomphe puisque la mort désamorce les effets de l'intrigue. En son époque (1782), la pièce, par sa violence poétique, était révolutionnaire. Schiller ne vise pas le réalisme, il dresse un acte d'accusation forcé.

Si ce n'est qu'il a monté à Bruxelles Luisa Miller, opéra de Verdi tiré d'*Intrigue et amour*, on ne comprend pas bien les raisons de Jean-Marie Simon, ce qu'il veut dire aujourd'hui. Sa mise en scène se dis-sout dans des décors gris, mal ajustés, mal éclairés, avec trop de changements trop longs, pendant lesquels on subit un salmigondis musical et bien sûr les grondements de la révolution en marche.

Tout est noyé dans la grisaille, y compris les acteurs, en particulier Marie-Paule Sylvestre (Louise), mièvre et empruntée, factice. Jean-Marie Simon a une bizarre conception de l'adolescence passionnée. D'autres, plus solides, sont intéressants : Jean-Marc Bory, le président ; Gérard Hardy, qui construit avec finesse un maréchal ridicule ; Philippe Clevenot, professeur de musique viveillant entre la lâcheté patétique et le grincement au bord du burlesque. Natacha Parry apporte au personnage de la favorite les ambiguïtés d'une femme comblée, malade, victime, la richesse étonnante de sa féminité. Mais enfin, chacun va son chemin, la distribution est trop inégale et le metteur en scène trop mou.

COLETTE GODARD.

* Théâtre Gérard-Philippe, Saint-Denis, 20 h 30.

« LES MOUTONS ARRIVENT A FOND DE TRAIN... » AU MANS

Alice Arrabal

Déroutant Arrabal. On se dit que, s'il revient au théâtre, c'est pour asséner de ces vérités qui vont faire mal. Le message prendra d'autant plus de poids si vous êtes manœuvres et que l'on vous a choisis pour être les premiers à l'écouter : Paris, New-York, Venise et Caracas n'y auront droit que plus tard... Un message obligatoirement cinglant, dans une ville où la municipalité communiste ne laisse rien de ce qui est culturel au hasard : elle n'a pas choisi fortuitement la dernière création d'Arrabal pour inaugurer son Palais des congrès et de la culture.

Un peu moins d'une demi-salle dans un auditorium qui peut accueillir mille cinq cents personnes, dans une ville de cent cinquante mille habitants, ce n'est pas si mal pour un auteur réputé d'avant-garde. Mais de message, point. Si les moutons d'Arrabal sont bien arrivés à fond de train sur des échasses, comme la promettrait le titre de la pièce, c'est pour mieux rapatrier au pays des merveilles sado-

mesochistes d'une Alice revue et corrigée par l'univers « panique » d'Arrabal, avec une mère forcément femme fatale, un père forcément pervers, une grand-mère forcément castratrice et dérisoire dans ses redoutables obsédations, des voisins forcément voyeurs et pressurisés... Bref, un monde où Alice vit les situations dans la démesure de ses dix ans, que les dégoûts et la mise en scène poussent à son paroxysme.

Pas facile de s'installer entre la tragédie et la farce, l'amour et l'érotisme, le sacrilège et le sacré. Pas facile de gommer ses propres résistances face à une pièce où les auteurs n'échangent que des gestes. Au Mans, faute d'avoir été avertis, beaucoup n'ont pas su se laisser emporter et ont vécu cette soirée comme un ratage grand guignolesque. Mais à qui la faute ?

ALAIN MACHER.

* Le spectacle est présenté le 4 octobre au Palais, à Paris, pour une soirée unique.

A L'ODÉON

Un déplorable échange

Il n'y a rien à retenir, rien à décrire, de la présentation de l'*Echange* de Paul Claudel à l'Odéon par l'Atelier théâtral de Louvain-la-Neuve. Le décor — des fils tendus verticalement sur toute la scène — n'a pas de signification. Les costumes sont une copie grossière de l'idée la plus fruste que l'on puisse avoir des personnages. Et même lorsque sont engagées d'excellentes actrices, comme Fanny Delrieux et Sylvie Genry, il ne suffit pas de leur faire prendre le texte au pied de la lettre, bien à plat, et plantées comme des piquets.

Le metteur en scène, Armand Delcampe, devra choisir des œuvres plus élémentaires. Et il ne faudrait pas que l'Odéon, salle prestigieuse, prenne l'habitude d'arriver comme cela, à l'aveuglette, des spectacles si médiocres. — M.C.

* Odéon, 20 h 30.

■ PRÉCISION. — Rendant compte du remarquable spectacle présenté par Aurélien Recoing et ses camarades, à la Vallée de l'ombre de la mort, à l'Artistic-Atbévains (le Monde du 28 septembre), d'après Malcolm Lowry, nous avons omis de citer le nom de l'adaptatrice, Judith Gershman, et du décorateur, Thierry Delory ; oublis d'autant plus malheureux que l'article consacré à cette pièce disait à quel point l'adaptation et le décor sont originaux, subtils, beaux, en vérité exceptionnels.

■ Le thème du scénario Festival de cinéma de Thonon-les-Bains (Haute-Savoie), qui a lieu du 2 au 10 octobre, est « l'inspiration dans le cinéma français ». Un colloque est organisé à cette occasion par le Festival (Fédération internationale de la presse cinématographique).

■ Le peintre Hans Hartung a reçu à Venise le prix Oscar-Kokoschka pour sa contribution dans le domaine des beaux-arts.

■ Le grand prix du sixième Festival international du film d'art, qui a eu lieu du 20 au 24 septembre à la Vidéothèque de Paris, a été décerné à Jean Van Valde, réalisé par Jean-Michel Moeze pour Antenne 2.

JACQUES LONCHAMPT.



VARIÉTÉS

Enrico Macias à l'Olympia

Par un passage à l'Olympia et la parution d'un livre de souvenirs (*Non, je n'ai rien oublié*) écrit en collaboration avec le parolier Jacques Demary, Enrico Macias célèbre le vingtième anniversaire de l'entrée dans le monde de la chanson d'un jeune instituteur pied-noir, juste après son départ d'Algérie et son apparition à « Cinq colonnes à la une », où il chantait l'exil.

Depuis, Macias, en termes naïfs mais clairs, chante l'assimilation parmi les *Gens du Nord*, puis la tolérance, l'amour, l'amitié, le respect de l'autre, le soleil et la joie de vivre. Le cœur gros de grands sentiments, vibrant de sincérité, Enrico Macias a affirmé fortement sa place de chanteur populaire qui, à sa manière, s'engage dans l'événement. Troubadour de la paix, Macias chante *Un berger vient de tomber* en hommage au président Sadat qu'il avait rencontré. Chanteur de la réconciliation, il chante l'espoir et les fêtes ensoleillées des lendemains.

A l'Olympia, Macias se retrouve en compagnie de la formation de musique orientale de son père, Sylvain Chénassia, avec le groupe folklorique Adama et la chorale des petits chanteurs d'Asnières. — C.F.

* Olympia, 20 h 45.

* *Non, je n'ai rien oublié*, éditions Robert Laffont.

CINÉMA

« DE LA VIE DES ESTIVANTS », de Nicolas Goubenko

L'ennui de vivre

Exercice de style avant tout, art de contourner les censureurs, coup de bistouri dans l'abcès petit-bourgeois de cette société dite socialiste : on serait sévère à l'égard d'un film qui n'ose arborer franchement ses couleurs si, de ce flot volontaire, n'émergeait en fin de compte un témoignage sur l'Union soviétique aujourd'hui.

Au départ, une nouvelle d'Ivan Bouinine écrite en 1925 sur notre Riviera. L'écrivain en fait, soit dit en passant, un roman, nous assure-t-on, d'être très pris dans sa patrie, à dû superposer deux couches d'imaginaire : des souvenirs du pays et le spectacle qu'il a sous les yeux (Jean Vigo n'est pas très loin, qui tournera quatre ans plus tard *A propos de Nice*).

Nicolas Goubenko brosse les cartes, note son décor de biquillard, au propre et au figuré. Cette nouvelle bourgeoise, réfugiée dans une station balnéaire de Crimée, ne s'inscrit nulle part, semble n'appartenir à aucune époque. Elle traverse, sinon les siècles, les décennies et les régimes. Le trait, particulièrement mé-

chant pour certaines comédiennes ou tel fanfaron, devient nuancé avec un ci-devant, personnage à la Billie Burke qui exhale sa rêverie permanente, ou encore avec l'organisateur de spectacle, composition en or pour un comédien de talent (Roland Bykov).

Un couple de quadragénaires, deux solitudes qui se croisent, Alexei (le comédien lituanien R. Adomaitis) et Nadejda (Janna Boltova, épouse du metteur en scène), des éternels retenus, une attirance mutuelle jamais aboutie : ces vacances si brèves, uniques dans une vie, nous répètent-on à plusieurs reprises, ne mènent nulle part, mais deviennent le révélateur du véritable caractère des êtres.

On n'oserait pas, on ne saurait pas faire un tel film en France, on a perdu le secret à Hollywood. Il manque le coup de pous de génie, la touche d'un John Stahl ou d'un Frank Borzage qui transcenderait dans la passion pure cette asquieuse inquiétude.

LOUIS MARCORELLES.

* Cosmos (6).

UGC BIARRITZ - REX - RIO OPERA - MIRAMAR - UGC DANTON - MISTRAL
MAGIC CONVENTION - PARAMOUNT MONTMARTRE - UGC GARE DE LYON
CYRANO Versailles - CARREFOUR Pantin - ARTEL Créteil - ARTEL Port Nogent
ALPHA Argenteuil - PARINOR Aubrey - BUXY Val d'Yver - P.B. Gergy
PARAMOUNT La Varenne - CLUB Les Mureaux - 9 DEFENSE - 4 TEMPS

AVERTISSEMENT - Le public est averti que la violence et l'érotisme de ce film peuvent choquer certains spectateurs même âgés de plus de 18 ans.



مكتبة الأمل

٥٥١ من الأصل

INFORMATIONS « SERVICES »

1

AFFAIRES

La filière papier et le sort du groupe papetier La Chapelle-Darblay

Déjà vingt et un mois depuis le dépôt de bilan du groupe papetier de La Chapelle-Darblay. Et pour la quatrième fois le tribunal de commerce de Rouen a décidé le 29 septembre de prolonger le régime d'administration provisoire qui gère la liquidation de l'entreprise. Ses motifs : la dette du groupe (1,102 milliard) n'a pas augmenté ; l'Etat par l'intermédiaire du CIDISE (comité interministériel pour le développement des investissements et le soutien de l'emploi) remplit son contrat en versant de quoi faire tourner les usines, soit chaque mois 10 millions de francs.

Du provisoire qui dure

A l'inverse de ce qui avait été envisagé jusqu'alors, les analystes du cabinet Ten qui se sont penchés sur les études préexistantes, pour faire en quelque sorte l'audit des audits, proposent le maintien d'une structure juridique unique pour les deux usines de Grand-Couronne et Saint-Etienne-du-Rouvray, lesquelles feraient toutes deux du papier journal, et seraient également toutes deux spécialisées sur d'autres « sortes ». Quant à l'emploi, il serait réduit de 282 unités sur les 2 019 salariés que comptent les deux usines le 30 juin.

L'étude de fiabilité est sous-tendue par des objectifs de politique économique : l'accroissement de la production nationale de papier journal, la France ne couvrant à l'heure actuelle que 40 % de ses besoins (1), l'utilisation de ressources nationales de bois et de vieux papiers, le maintien de l'emploi dans une région où 400 postes de travail sont directement concernés par l'activité de la papeterie, et 2 000 autres au moins indirectement.

En avril 1981, les services du ministère de l'Industrie décidaient de faire étudier séparément le sort des deux usines normandes de la société Chapelle-Darblay qui avait été admise au règlement judiciaire en mars 1980. Selon leur schéma, l'unité de Grand-Couronne devait devenir indépendante, spécialisée dans le papier journal avec le concours technique et un plan financier du groupe suédois Stora. Pourquoi Grand-Couronne alors que l'unité de Saint-Etienne était équipée d'une machine moderne pour fabriquer ce même type de papier ? Il y avait certainement beaucoup d'arguments techniques, d'ailleurs contestés par les syndicats, mais peut-être moins décisifs que celui-ci : à Grand-Couronne, ces syndicats étaient, paraît-il, plus gentils.

Le sort de Saint-Etienne n'était pas scellé : on confiait au groupe suédois Modo une étude qui prévoyait l'abandon du papier journal, puis une autre encore au groupe Béghin devant plaider pour son maintien et commandée, cette fois, par le cabinet contre l'avis des services. En

Pourtant, le dernier rapport consacré à l'avenir du groupe et réalisé par le cabinet Ten est prêt. Remis aux syndicats qui étaient à l'origine demandeurs, à la région de Haute-Normandie et à la délégation pour l'emploi, il devrait être aussi au ministère de l'Industrie pour peu que cette administration consente à signer le bon de commandes relatif à l'étude. Petite négligence administrative qui reflète peut-être l'embarras des pouvoirs publics devant ce dossier industriel encombrant.

Du provisoire qui dure

suggérant de poursuivre la production de papier journal dans les deux usines, les auteurs de la dernière étude proposent d'accroître les productions françaises de 100 000 tonnes en six ans. Une unité de désencroûtement pour l'utilisation des vieux papiers serait installée dans chacune des usines.

L'investissement requis est élevé : 750 millions de francs en trois ans.

L'objectif produit d'ici à 5 ans à un coût de revient comparable à celui des concurrents européens, à la condition que soit conservé le système de protection du marché qui au travers de la Société professionnelle des papiers de presse revient à subventionner le papier journal.

Côté matière première, il s'agit de collecter d'ici à 30 mois, 100 000 tonnes de vieux papiers dans l'Ouest et le Bassin parisien, sur une ressource potentielle de 330 000 tonnes. Déjà un « homme-papier » financé par l'Agence nationale pour la récupération des déchets et la région a été en Haute-Normandie. Il s'agit aussi de mobiliser les bois de sapin disponibles en France. Située à proximité du port de Rouen, la Chapelle-Darblay importait les deux tiers de son bois d'U.R.S.S. (400 000 sur 600 000 stères). Le paiement en dollars fut une des causes du dépôt de bilan.

Les produits, outre le papier journal, seraient dans les deux usines diversifiés, pour justifier le maintien de l'emploi, et comprendraient les productions actuelles et d'autres nouvelles, comme le papier autocopiant (pour les lasses) comme le propose l'étude du groupe Béghin. Les retombées pour l'emploi régional (industrie du bois, collecte sélective des papiers, mais aussi fournisseurs et sous-traitants de l'industrie mécanique (2) comme de l'industrie chimique n'ont pas été toutes calculées dans le rapport. Ce sera aux décideurs et aux acteurs sociaux — le comité local pour l'emploi qui se réunit le 4 octobre par exemple — de donner suite. Mais dès aujourd'hui, la balle est dans le camp de M. Chevènement qui devra bien prendre une décision.

Or ce dossier joue de malchance. Déjà le gouvernement précédent ne savait trop quel avenir fixer à son industrie lourde, gommée en épaves et que le premier massif forestier d'Europe ne sait pas satisfaire. L'administration, qui avait poussé pour la solution suédoise à Grand-Couronne, a quelque peine à se déjurer. Pour elle, donc, il serait urgent d'attendre. Quant aux différents locataires du ministère de l'Industrie, ils n'ont pas eu depuis mai 1981 pour ce dossier une attention continue.

Conclure aujourd'hui sur la Chapelle-Darblay revient en fait à avoir une vision claire sur l'avenir de la filière papier en France et sur celle aussi importante du bois qui lui est lié. Gros morceaux que le pouvoir n'a pas encore eu le temps de digérer, tout occupé qu'il est par les industries de l'an 2000. Aussi les syndicats, mais aussi les parlementaires de la majorité, dans la région rouennaise craignent-ils que pour M. Chevènement il soit urgent d'attendre également.

Le jeu se complique quand on sait que M. Fabius est élu dans la circonscription qui englobe Grand-Couronne. Il est à la fois le mieux placé, en tant qu'élu pour plaider ce dossier, mais aussi le plus mal venu en tant que ministre du budget. En attendant une solution industrielle, pour le maintien de l'activité et surtout de la paix sociale, chaque mois qui passe coûte au Trésor dix millions de francs qui ne sont en rien des investissements.

JACQUES GRALL

(1) Selon le centre d'études des industries des papiers, cartons et celluloses, la production française de papier journal s'est élevée en 1981 à 267 000 tonnes, et les importations à 372 000 tonnes, la production nationale représentant 42,5 % de la consommation apparente. Avec 100 000 tonnes de plus, on atteindrait dès lors 58,4 % sur la base de 1981.

(2) Par exemple la société Jolin, filiale des Grands travaux de Marseille, qui vient de déposer son bilan.

ÉTRANGER

L'année budgétaire a commencé sans budget

De notre correspondant

Washington. — L'année budgétaire a commencé aux États-Unis le vendredi 1^{er} octobre sans qu'un budget ait été voté. Le Congrès n'a même pas réussi à adopter à temps une loi provisoire (« continuing resolution ») pour permettre au gouvernement de continuer à fonctionner pendant quelques semaines.

Théoriquement, les agences fédérales devraient donc suspendre leur activité. Les fonctionnaires ont quand même été invités à se rendre normalement à leurs bureaux, car la Chambre des représentants et le Sénat se sont mis d'accord, in extremis, sur une résolution qui a été votée vendredi et signée aussitôt par M. Reagan.

Ce retard n'est pas exceptionnel. Le Congrès a pris l'habitude des lois provisoires. Celle d'octobre 1981 s'étant heurtée à un veto présidentiel, le gouvernement fédéral avait symboliquement fermé ses portes pendant vingt-quatre heures.

Le budget américain fait d'ailleurs parler de lui douze mois par an. Les votes pour 1982 ont à peine conclu que la Maison Blanche et le Congrès débattaient déjà de 1983. La procédure est d'une telle longueur et d'une telle complexité que les élus eux-mêmes finissent par s'embrouiller.

Cette procédure dure, en effet, dix-huit mois, et même davantage si l'on tient compte des retards. Il n'existe pas, comme en France, de limite légale : si le Congrès n'a pas fini son travail à temps — et c'est souvent le cas — l'État fédéral peut vivre sur des reconstructions de crédit (« continuing resolutions »).

On assiste à un va-et-vient incessant au Capitole. Ce qui, dans d'autres pays, ne se discute qu'au sein du gouvernement est ici un débat entre les commissions et sous-commissions du Congrès. Un Congrès toujours puissant, en mesure de récrire complètement le projet de budget que lui a soumis la Maison Blanche.

Voici comment est votée la loi de finances pour l'année budgétaire 1983, qui commença le 1^{er} octobre.

1) LES PROPOSITIONS DU PRÉSIDENT

■ Mars 1981 : les conseillers économiques de la Maison Blanche font une étude prospective des années à venir.

■ Avril : sur les bases de cette étude, le bureau de la gestion et du budget (O.M.B.) communique les directives et les priorités aux départements gouvernementaux.

■ Juillet-août : chaque secteur définit ses requêtes.

■ Octobre : l'O.M.B. soumet au président ses propres conclusions, accompagnées d'une nouvelle étude des conseillers économiques.

■ Janvier 1982 : le président présente son projet au Congrès neuf mois avant l'ouverture de l'année budgétaire.

2) DÉBATS ET VOTES AU CONGRÈS

■ Février : les responsables gouvernementaux sont entendus par les commissions de la Chambre des représentants et du Sénat.

■ 15 mars : après des votes indicatifs, chaque commission envoie ses estimations aux commissions budgétaires des deux Chambres.

■ 1^{er} avril : l'Office budgétaire du Congrès publie un rapport préliminaire.

■ 15 mai : la Chambre et le Sénat adoptent ensemble une première « résolution commune » qui fixe notamment le montant total des recettes et des dépenses pour 1983. Ce n'est pas une loi, mais une règle du jeu pour les votes à venir.

■ 1^{er} juin : l'O.M.B. envoie au Congrès un projet présidentiel révisé.

■ Juin-juillet-août : les Chambres adoptent des lois partielles en séances plénières.

■ 15 septembre : une seconde « résolution » est votée par l'ensemble du Congrès. Elle fixe des plafonds de dépenses pour chaque secteur (défense, santé, etc.) qui ne pourront pas être dépassés.

■ 25 septembre : on adopte le texte final (« budget reconciliation act »), après avoir harmonisé la seconde résolution et les lois votées.

Pressions et influences

La procédure ainsi décrite n'est en vigueur que depuis huit ans. Avant l'acte budgétaire (« budget act ») de 1974, le Congrès n'adoptait pas un seul texte, mais une série de lois non coordonnées entre elles. Chaque commission faisait son travail, sans trop s'occuper de la voi-

sine. Celles qui votaient les impôts ignoraient les dépenses votées.

La réforme de 1974 n'a pas supprimé la fragmentation de la procédure budgétaire puisque chaque commission présente des propositions de loi. Mais il existe un projet cohérent. Le Congrès est désormais davantage responsable. Il a été doté d'un solide bureau d'études (« Congressional budget office ») dont les prévisions — toujours différentes de celles de la Maison Blanche — font autorité dans la presse et dans les milieux financiers.

La Chambre et le Sénat disposent maintenant de deux maîtres d'œuvre. Les commissions budgétaires qui coordonnent les travaux. Mais elles ne se contentent pas de coordonner : leur influence grandissante provoque les protestations d'autres commissions. Hier toutes-puissantes, comme celles des finances.

Commissions et sous-commissions sont soumises à des influences considérables. Les groupes de pression — les lobbies — dépendent à leurs auditions des avocats très compétents. Les « hommes du président » eux-mêmes sont très présents dans les couloirs du Capitole. Lors de débats cruciaux, les élus hésitants reçoivent des appels téléphoniques de la Maison Blanche ou sont invités dans le bureau ovale du président. Ils en profitent pour monnayer leur vote contre des avantages pour leur circonscription.

Dans ce jeu de pressions, M. Reagan s'est affirmé comme un maître. Il ne lui suffisait pas, en effet, de disposer d'une majorité républicaine au Sénat. D'abord parce que c'est la Chambre des représentants, dominée par les démocrates, qui a l'initiative des lois fiscales, mais, surtout, parce que l'appartenance à un parti ne détermine pas le choix des congressistes. Chaque élu vote selon sa conscience, sa tendance ou ses espoirs et subit plus ou moins l'influence de quelques grands présidents de commissions qui font autorité.

ROBERT SOLÉ

■ La Chambre des représentants a rejeté, vendredi 1^{er} octobre, un projet d'amendement constitutionnel défendu par M. Reagan afin d'équilibrer le budget fédéral. Deux cent trente-six représentants ont voté en faveur de ce texte contre cent quatre-vingt-sept qui l'ont rejeté.

EN GRANDE-BRETAGNE

L'augmentation des salaires dans la fonction publique ne devra pas dépasser 3,5 % en 1983

Londres. — Le gouvernement britannique a fixé à 3,5 % la limite d'augmentation de salaires dans la fonction publique pour 1983. L'annonce, faite le vendredi 1^{er} octobre, a provoqué la réaction hostile des syndicats qui y voient « une provocation au chaos ».

Officiellement, cette limite s'applique uniquement aux salariés employés directement par l'Etat, c'est-à-dire aux fonctionnaires de l'administration centrale, aux militaires et aux enseignants de l'université. Il s'agit en outre d'un objectif général pour la croissance de l'enveloppe globale des salaires qui ne préjuge pas des augmentations individuelles si des gains de productivité sont obtenus ou des emplois supprimés.

Toutefois, le pourcentage maximum décidé par le gouvernement sert de référence dans les autres branches de l'administration, les entreprises nationalisées et même le secteur privé. Le chancelier de l'Echiquier, qui aurait été partisan de l'« option zéro », a souhaité que les accords salariaux, l'année prochaine, prévoient des augmentations inférieures encore à celles de cette année. Les syndicats s'élèvent contre ce choix qui ne peut conduire, selon eux, qu'à une nouvelle diminution du pouvoir d'achat déjà en recul de deux points en 1981.

L'objectif d'augmentation des salaires dans la fonction publique avait été fixé pour 1982 à 4 %, alors qu'il y a un an l'inflation s'élevait à 11,5 %. Le gouvernement considère donc que son offre pour 1983 est « plus généreuse », puisqu'il s'attend à moins de 7 % de hausse des prix. En fait, les accords salariaux conclus en 1982 ont amené des hausses de salaires moyennes de 6 % dans l'administration, de 7,2 % dans l'industrie privée et de 8,5 % dans le secteur nationalisé.

DANIEL VERNET.

AU COURS D'UN VOYAGE DE DIX JOURS

M. Michel Rocard a exhorté les industriels américains à investir en France

De notre correspondant

Washington. — Expliquer la politique socialiste et encourager les industriels américains à investir en France : tels étaient les deux objectifs du voyage que M. Michel Rocard a fait aux États-Unis du 22 septembre au 1^{er} octobre.

Le ministre s'est d'abord rendu à Washington pour rencontrer plusieurs personnalités, dont M. Volcker, président de la Réserve fédérale, M. Regan, secrétaire au Trésor et M. de Larosière, directeur du F.M.I. Puis il est allé à Los Angeles, Chicago, Midland (Michigan), Boston, Wilmington (Delaware) et New-York, pour tenir partout le même discours, adapté à chacun de ses interlocuteurs.

Un discours qui on peut résumer ainsi : la France est un « bon port » la meilleure porte d'entrée en Europe. Elle s'est donnée une politique industrielle solide, une gestion budgétaire ferme. Elle a créé les conditions d'un dialogue social, gage d'une plus forte compétitivité. Les investissements américains y sont les bienvenus. A condition d'être créateurs d'emplois, de favoriser les technologies nouvelles et d'avoir un effet positif sur la balance des paiements français.

Ce n'était pas la première fois que les industriels américains entendaient un tel langage. Juste avant le ministre du Plan et de l'aménagement du territoire, son collègue de l'Industrie et de la recherche, M. Chevènement, était venu défendre des arguments semblables. Mais M. Rocard s'exprimait en tant que responsable de la DATAR — représentée aux États-Unis comme dans sept autres pays par des bureaux — et en tant que « ministre de l'avenir », chargé des perspectives à long

terme. « Où va la France ? », lui demandaient des interlocuteurs inquis, comme M. Reston, président de Citibank. Le ministre a répondu que, après vingt-cinq ans de gestion conservatrice, la France se trouvait devant de fortes demandes sociales qu'il fallait honorer, mais que les innovations sociales supposaient une compétitivité accrue.

M. Rocard ne s'est pas contenté de débiter des merveilles du socialisme français. Il a visité des entreprises qui sont déjà présentes en France, comme Motorola (composants électroniques), et d'autres qui aimeraient s'y installer, comme Computervision (matériels de haute technologie). Il s'est entretenu avec quelques grands responsables industriels, comme les dirigeants de Dow Chemical et de Scovill. Et il a même passé une journée chez Du Pont de Nemours pour se faire expliquer le fonctionnement d'une société géante qui planifie sa recherche.

Des invitations à visiter la France ont été lancées, des dossiers d'investissements débrouillés. Mais ce n'est pas le genre de voyage qui donne des résultats immédiats. M. Rocard s'est dit, en tout cas, « très satisfait » de ce séjour qui a « clarifié plusieurs points ».

R.S.

■ Rapprochement anglo-américain dans le verre. — Pilkington Brothers, la société britannique, premier producteur mondial de verre plat, vient d'accepter de prendre une participation de 30 % dans Libbey-Owens-Ford (LOF), second producteur américain de verre. La transaction porte sur 108,2 millions de dollars.

AU SALON DE L'AUTOMOBILE

« Nous ne ferons pas de protectionnisme » déclare M. Mitterrand

De notre correspondant

Le président de la République a visité le soixante-neuvième Salon de l'automobile, qui se tient porte de Versailles, à Paris, ce vendredi 1^{er} octobre. Après s'être attardé surtout dans les stands des constructeurs de voitures mais aussi de motos françaises, et être passé rapidement devant les marques d'origine étrangère, M. Mitterrand a déclaré que « l'industrie automobile française s'était placée d'elle-même en mesure d'affronter le marché international en situation de compétition victorieuse ».

« Il n'y a pas de raison de se laisser entrainer, dominer par la concurrence étrangère qui a su mieux commercialiser, mais qui n'a pas de supériorité scientifique et technique », a poursuivi M. Mitterrand. « La loi », a-t-il encore indiqué qu'il veillerait à ce que les structures industrielles des entreprises privées soient compétitives, mais, a-t-il dit, « sans faire de protectionnisme ».

■ Darty lance une chaîne de magasins de sport. — Darty, numéro un de la distribution d'appareils électro-ménagers, vient d'ouvrir un second magasin de matériel sportif à l'enseigne de Sparty, dans la région parisienne. Le premier magasin, ouvert en mai 1981 à Bondy, a réalisé « dans sa première année » un chiffre d'affaires de 15 millions de francs, chiffre qui atteindra 20 millions pour l'année en cours. Sparty, qui compte réaliser un chiffre d'affaires de 60 millions de francs en 1983, ouvrira deux autres surfaces de vente en région parisienne dès l'année prochaine. Le marché des articles de sport en France, estimé à 15 milliards de francs en 1982, connaît actuellement une forte croissance.

CIRCULATION

Après la tragédie de l'autoroute A 6 (53 morts près de Beaune)

La commission d'enquête recommande une révision profonde de la réglementation sur les poids lourds et les autocars

Le rapport officiel de la commission d'enquête sur l'accident survenu le 31 juillet dernier sur l'autoroute A-6, près de Beaune (Côte-d'Or), et qui a provoqué la mort de cinquante-trois personnes, dont quarante-six enfants, ne retient pas de cause unique, mais souligne l'insuffisance de la réglementation, les différents véhicules impliqués : trois autocars et sept automobiles. La commission d'enquête présente soixante-six propositions visant à renforcer la sécurité sur les autoroutes.

Remis vendredi 1^{er} octobre à M. Charles Fiterman, ministre des transports, ce rapport affirme qu'aucune preuve ne peut être apportée que tel ou tel des facteurs d'explication retenus par les enquêteurs (chassée moutillée, vitesse, fatigue des conducteurs) « a eu un effet plus déterminant que d'autres dans l'enchaînement des événements ». Selon M. René Vaquier (1), président de la commission d'enquête, il s'agit en effet « d'une collision en chaîne, d'un type assez fréquent sur les autoroutes, transformée par la conjonction d'une série de circonstances en une catastrophe d'une ampleur exceptionnelle ». Enfin, la commission estime qu'il appartient aux tribunaux de déterminer « les responsabilités individuelles qui pourront être mises en cause ».

Un appel à la S.N.C.F.

En conclusion, la commission propose plus de soixante mesures pour améliorer la sécurité routière, notamment sur les autoroutes et surtout en ce qui concerne les trans-

ports de voyageurs. La limitation de la vitesse maximum des autocars par un dispositif inviolable, la fixation de normes de tenue au feu des matériaux constituant les véhicules et l'organisation des départs de groupes d'enfants hors des jours de pointe, figurent parmi ces mesures. Les experts recommandent également :

— La mise en place d'un règlement de conduite sur autoroute comportant des règles spécifiques ;

(en ce qui concerne les vitesses autorisées) des caravanes, des véhicules de plus de 3,5 tonnes et des ensembles dont la longueur excède 7 mètres ;

— La révision des conditions dans lesquelles sont effectuées les visites techniques des véhicules lourds et le renforcement de leur contrôle, notamment pour les véhicules anciens ;

— Le réexamen des conditions générales de délivrance des permis et la révision des tests accompagnant les épreuves du permis de conduire ;

— L'accroissement sensible des moyens de contrôle en personnel et en matériel ;

— La mise au point par la S.N.C.F. d'un dispositif efficace ayant pour objet l'amélioration des transports de groupes d'enfants à longue distance, à partir de la région parisienne et des grandes villes ;

— L'obligation d'un contrat définissant les responsabilités spécifiques du transporteur.

(1) M. René Vaquier est conseiller maître à la Cour des comptes et président du conseil supérieur des transports.

محکمات الأصل

SOCIAL

Une certaine effervescence

Une nouvelle effervescence sociale — assez limitée, il est vrai — est observée dans les secteurs privé et public. La grève déclenchée vendredi 1^{er} octobre par les cheminots C.G.T., C.F.D.T. et F.O. de la région Ouest a été largement suivie, affectant le réseau omnibus qui a été presque totalement paralysé.

Dans les arsenaux, des arrêts de travail ont été observés : mille cinq cents personnes ont manifesté vendredi à Brest, à l'appel de la C.G.T., pour attirer l'attention des pouvoirs publics sur la situation de la réparation navale. Des arrêts de travail ont aussi été suivis par 53 % à 90 % des salariés dans les diverses usines de la SNIAS.

A.E.D.F.-G.D.P., les syndicats ont demandé d'organiser une nouvelle journée d'action le 6 octobre, sans incidence sur la distribution d'énergie, pour obtenir une anticipation des augmentations de salaires.

Chez Fiat, à Trépoles, une grève spontanée d'une centaine d'ouvriers, mis en chômage technique, a paralysé cette usine vendredi (mille trois cent cinquante personnes). Selon le C.N.P.F., le nombre de grèves a régulièrement diminué, s'accompagnant d'une recrudescence d'actions illégales, de 1975 à 1981, mais le patronat fait état d'une reprise des mouvements en 1982.

Grève puis chômage technique chez Citroën à Levallois

Après une nouvelle grève et la mise en chômage technique des O.S. de l'usine Citroën de Levallois (le Monde du 1^{er} octobre), M. Jean-Claude Renaud, secrétaire de l'Union des syndicats de travailleurs de la métallurgie C.G.T., et M. Gilles Lasserre, secrétaire de l'Union départementale C.G.T. des Hauts-de-Seine, ont rejeté vendredi la responsabilité de « cette situation » sur la direction. Selon ces dirigeants cégétistes, des incidents avaient éclaté sur les chaînes lorsque les O.S. se sont aperçus que leur feuille de paie cumulait des retenues de salaires prévues pour septembre et octobre.

Il s'agit notamment de retenues pour faits de grève (de 100 F à 200 F selon les catégories professionnelles), mais aussi de retenues résultant de l'application du système des six minutes non payées permettant de décaler quatre jours de congé par an ; de la diminution de la prime de rentrée qui passe de 450 F à 400 F et de la prime de vacances (350 F) réglée en totalité aux non-généralistes, mais amputée de 50 F pour ceux qui avaient fait la grève précédemment.

Tousjours selon la C.G.T., la direction aurait avancé du 30 au 29 octobre la remise de ces feuilles de paie pour que le mécontentement des O.S. éclate le jour de l'ouverture du Salon de l'automobile.

Les manifestations des professions libérales

Un certain nombre de manifestations se sont poursuivies en province le 1^{er} octobre à l'appel de l'Union nationale des professions libérales (U.N.A.P.L.) et du Centre national des professions de santé (C.N.P.S.). En particulier à Marseille, environ cinq mille membres des professions libérales des Bouches-du-Rhône et du Var ont manifesté dans le calme avant d'être reçus à la mairie par M. Defferre. A Montpellier, environ un millier de manifestants ont défilé dans le centre de la ville avant d'être reçus à la préfecture, puis au conseil régional.

Dans la région Midi-Pyrénées, la grève a été très suivie, vendredi, par 80 % à 100 % des médecins et pharmaciens, observe notre correspondant à Toulouse, à Caen, près de mille manifestants, selon notre correspondant, se sont rassemblés, vendredi, en provenance du Calvados, de la Manche et de l'Orne.

Organisée quinze jours après les incidents qui ont troublé la visite de M. Ralite à Caen, le 17 septembre, cette manifestation s'est déroulée dans le calme, les organisateurs pressant même la préfecture d'éviter les barrages de la préfecture où s'était déployé un important service d'ordre. Il est vrai aussi que la décision prise mercredi 29 septembre par le commissaire de la République de Basse-Normandie de ramener à huit jours, après que le tribunal administratif eut rejeté une demande de sursis à exécution, la suspension de permis de conduire de trois ambulanciers privés sanctionnés après la venue de M. Ralite (le Monde du jeudi 23 septembre) avait quelque peu désamorcé la colère des professions de santé de Basse-Normandie, qui n'en ont pas moins exprimé leur profond mécontentement.

A Paris, une délégation des professions libérales, conduite par le docteur Jacques Beaupère, président de la Confédération des syndicats médicaux français (C.S.M.F.) et de l'Union nationale des associations de professions libérales (U.N.A.P.L.), a été reçue le 1^{er} octobre à l'Élysée.

A l'issue de cet entretien de plus d'une heure avec M^{me} Yannick Moreau et M^{re} Jacques Riba, conseillers techniques à l'Élysée, le docteur Beaupère a indiqué que les « conditions de sortie du blocage et le bilan économique général des professions libérales, c'est-à-dire les recettes, les charges, les cotisations et les prélèvements » avaient notamment été évoqués.

Mille salariés de Rouen demandent à M. Mitterrand de « faire respecter les choix du 10 mai »

Mille travailleurs et travailleuses de la région rouennaise, ouvriers et employés des papeteries de La Chapelle-Darblay, de Renault-Cleon, de la S.N.C.F., des P.T.T., militants syndicaux ou politiques, viennent d'adresser une lettre ouverte à M. Mitterrand et aux députés du P.S. et du P.C.F. (1) : « Les mesures prises depuis le mois de juin par le gouvernement, allouant, celles prévues pour les mois à venir nous semblent graves. Baisser le pouvoir d'achat, prévoir des restrictions sur les prestations de la Sécurité sociale, augmenter la cotisation chômage des salariés, tout cela va encore aggraver nos conditions de vie et de travail. Au même moment, les patrons continuent à licencier ou à fermer un grand nombre d'entreprises ».

Ces mesures d'austérité, poursuit la lettre, ne s'attaquent pas aux vrais responsables de la crise, les capitalistes, qui, eux, gardent leurs profits. Agir ainsi ne peut qu'écarter les travailleurs et encourager les patrons à demander encore plus. Ces mesures, nous les refusons ».

(1) Les personnes intéressées par cet appel peuvent s'adresser à M. Gérard Quilleaud, BP. 41, 76301 Sotteville-lès-Rouen Cedex.

URBANISME

LA PRÉPARATION DE L'EXPOSITION UNIVERSELLE DE 1989

Un groupe d'architectes et de plasticiens français et étrangers conseille M. Robert Bordaz

Tandis que le Bureau international des expositions doit confirmer, en novembre, l'accord de principe donné en juin pour une exposition universelle à Paris en 1989, une équipe de consultants travaille autour de M. Robert Bordaz, président de l'Union centrale des arts décoratifs, chargé de préparer l'événement.

Pour le dossier appuyant la candidature de la France, des esquisses avaient été demandées, au printemps dernier, à MM. Renzo Piano, architecte italien, coauteur du Centre Pompidou, qui construit actuellement le musée de Houston (Texas), Antoine Grumbach, Claude Vasconi et Jean Nouvel. Seul des deux premiers font partie de l'actuelle commission, récemment baptisée Atelier d'urbanisme, qui comprend aussi le Milanais Vittorio Gregotti (l'Institut français d'architecture avait présenté ses travaux l'hiver dernier), M. Pontus Hultén, directeur du Musée d'art contemporain de Los Angeles, après avoir été jusqu'en 1981 le responsable du Musée d'art moderne à Beaubourg, le peintre Martial Rayssac et l'architecte Ionel Schein.

Trois Français, trois étrangers : quatre architectes et deux plasticiens, souligne M. Bordaz, dans ce groupe qui doit le « conseiller sur les grandes orientations d'aménagement et les principes de fonctionnement de l'Exposition universelle ».

Un groupe plus large de personnalités françaises et internationales sera invité à des confrontations critiques.

Par la suite — et dès l'an prochain — des concours devraient être lancés pour des réalisations spécifiques, qui ne devront pas, en principe, être assurées par ces conseillers de la première heure. Un débat d'idées, plus large, sera organisé parmi les enfants des écoles et les étudiants en architecture.

L'équipe administrative, qui prendra par la suite la forme d'un établissement public, se met par ailleurs en place : M. Jean-Pierre Weiss (X-Ponts), directeur des équipements à l'Assistance publique, où il a développé la pratique des concours d'architecture, devrait prochainement prendre la responsabilité de la réalisation de l'« expo ».

Sur le fond, les études ne sont pas encore très avancées, et des choix devraient être proposés au gouvernement d'ici à la fin de l'année, tandis que les négociations sont en cours pour la libération des terrains : le Port autonome de Paris se fait tirer l'oreille pour démanteler les installations importantes qui existent au pied du front de Seine (15^e) et près du pont de Tolbiac (13^e). Le ministère de la Défense aurait accepté de

quitter partiellement le boulevard Victor (15^e), à condition d'y revenir pour y construire des bureaux, à la place du bassin de carénage, qui doit être déménagé au Vaudreuil, la ville nouvelle de l'Eure. Quant à la S.N.C.F., dans le cours de la discussion périodique de sa convention avec l'Etat, elle est invitée à céder une emprise importante entre le pont de Tolbiac et le pont de Bercy, occupée par une gare de marchandises et des transporteurs.

Une « pièce urbaine »

C'est à cette condition que pourra être évitée la construction d'une dalle au-dessus de ces terrains, comme il avait été envisagé à l'origine. « Nous ne voulons pas couler trop de béton ni construire des dalles gigantesques », affirme M. Robert Bordaz, irrité par les critiques formulées récemment dans nos colonnes par un architecte, M. Philippe Panerai (le Monde du 21 septembre). Même si la S.N.C.F. accepte de démanteler hors de la capitale, il faudra laisser circuler les trains de grandes lignes de la gare d'Austerlitz et relier le nouveau quartier au reste du treizième arrondissement. Par des passerelles ? Ou par « une dalle, la plus petite possible », selon la formule de M. Bordaz ?

Un véritable quartier nouveau est projeté dans ce secteur. Selon les premières esquisses d'Antoine Grumbach, ce quartier d'habitation composerait une « pièce urbaine » de 800 mètres de côté, comprenant une place elliptique, la « place des libertés » (qui pourrait rester le souvenir symbolique de l'« expo »), et serait relié à la rive droite par le pont de Tolbiac élargi et peut-être même occupé par des bâtiments à la manière du pont Vecchio de Florence ou des anciens ponts de Paris. L'arrivée, dans le groupe de consultants, de M. Lionel Schein, auteur de plusieurs études sur ce sujet, et la présence de Vittorio Gregotti, dont on connaît le goût pour les édifices lancés à la conquête du territoire (il construit en Calabre une université « kilométrique » qui enjambe la vallée comme un viaduc) sont une conjonction qui donne du poids à ces fantasmes.

A l'ouest, les prouesses technologiques seraient temporaires : M. Renzo Piano a conçu des quais flottants qui couvriraient la Seine entre l'île des Cygnes et la rive gauche pour offrir un terrain artificiel aux pavillons et permettre un cheminement jusqu'à la tour Eiffel, l'île tertiaire.

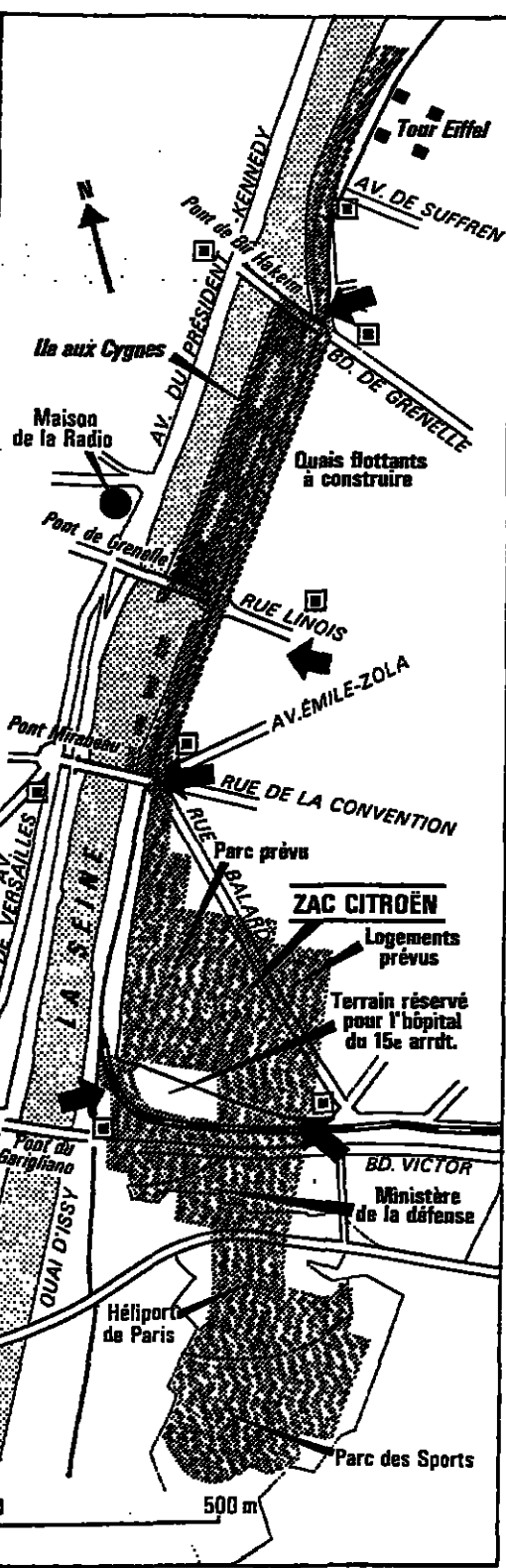
La municipalité accepte de bon cœur les cadeaux en nature que le gouvernement — par ailleurs si malicieux à son égard — offre à Paris : l'Opéra, le grand Louvre, le nouveau ministère des finances, l'« expo »... Elle espère en profiter pour accélérer des projets anciens, non financés (comme le nouveau pont entre les gares de Lyon et d'Austerlitz), se réjouit de voir libérer des terrains (les ports sabliers sur les berges, les gares de marchandises, le « verrou » du ministère de la Défense, boulevard Victor), qu'elle désespérerait d'obtenir par ailleurs.

Mais elle tient à réaliser malgré tout ses propres ambitions et ne veut pas se désintéresser de ses propriétés (terrains Citroën, entrepôts de Bercy) après les avoir prêtés. Des divergences de vues existent ainsi sur l'aménagement du secteur ouest, où la Ville entend construire les logements prévus, quitte à les prêter pour l'« expo », mais ne veut pas livrer sans conditions l'ensemble du domaine Citroën aux aménageurs de la fête de 1989.

Entre l'urgence d'un calendrier impératif et l'harmonie nécessaire de l'aménagement de Paris à long terme, une course de vitesse est engagée. Des joutes aiguës sont à prévoir.

MICHEL CHAMPENOIS.

SITE OUEST : PAVILLONS NATIONAUX

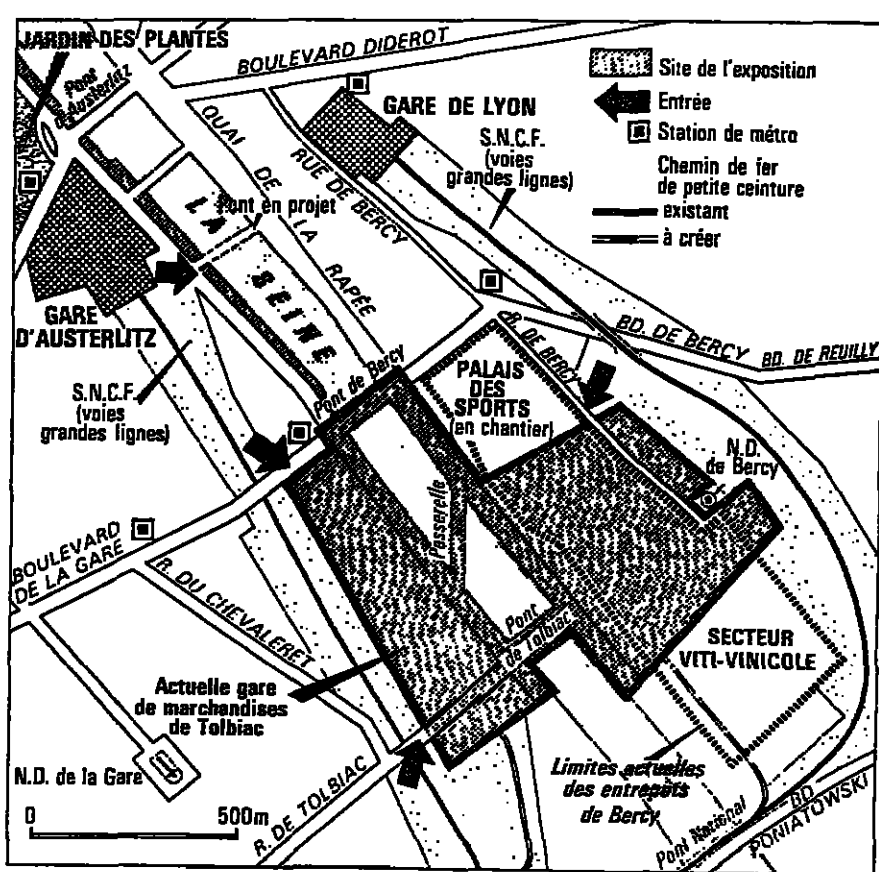


Reliée au Champ-de-Mars par les berges de la Seine, grâce à la construction de quais flottants entre les ponts de Bir-Hakeim et de Grenelle, l'Exposition s'étendrait sur 62,5 hectares : 37,5 hectares appartiennent à la Ville de Paris (terrains Citroën et parc des sports de la plaine de Vaugrard) ; 11,5 hectares dépendent du port autonome de Paris ; 7,5 hectares seraient pris à l'héliport de l'Aéroport de Paris et 60 000 mètres carrés au ministère de la Défense, boulevard Victor.

Sur les terrains Citroën, une emprise a été réservée pour l'héliport du quatorzième arrondissement qui doit en principe être construit avant 1989. La Ville n'a formellement accepté par ailleurs de « prêter » que les 14 hectares correspondant au futur parc en bord de Seine et elle veut construire les logements prévus de part et d'autre de la rue Balard.

L'Expo occuperait à l'est 68,5 hectares sur les deux rives de la Seine : 24 hectares appartenant à la Ville (notamment la partie centrale des entrepôts de Bercy qui doit devenir un parc par la suite), 17,5 hectares du port autonome, 27 hectares du domaine de la S.N.C.F. entre les ponts de Tolbiac et de Bercy d'une part, et près de la gare de Lyon d'autre part.

SITE EST : PAVILLONS THÉMATIQUES



MONNAIES

FORTE CONTRACTION DES CRÉDITS EN EURODEVICES

La firme new-yorkaise Morgan Guaranty fait état, dans son dernier bulletin mensuel, d'une forte contraction des crédits en eurodevises pendant les neuf premiers mois de cette année. Leur montant est estimé à 69,7 milliards de dollars, contre 104,1 milliards au cours de la période correspondante de 1981.

La tendance à la réduction d'un marché qui, depuis 1974, croissait à

un rythme annuel très rapide (au moins 20 %), sera accentuée, note la Morgan Guaranty, par les difficultés financières de certains pays gros importateurs, tels le Mexique et l'Argentine, et aussi par les directions plus ou moins officiellement données aux banques par leurs autorités de tutelle de respecter certain « ratio » (sans compter la politique plus circonspecte des banques elles-mêmes).

CHEFS D'ENTREPRISE

Le Monde

VOUS PROPOSE
MARDI ET MERCREDI
DANS SA RUBRIQUE IMMOBILIÈRE
DES BUREAUX, DES LOCAUX
COMMERCIAUX ET INDUSTRIELS
À PARTIR DU 5 OCTOBRE

CRÉDITS, CHANGES ET GRANDS MARCHÉS

L'euro-marché

Un faible risque, atout décisif

L'Indonésie a obtenu cette semaine de meilleures conditions que la France pour lever 250 millions de dollars par le truchement d'un euro-crédit d'une durée de dix ans. Les Indonésiens acquitteront en effet un taux d'intérêt qui sera l'addition d'une marge de seulement 0,375 % au taux interbancaire offert à Londres sur les dépôts en eurodollars (Libor), soit 0,125 % de moins que ce que la République française servirait sur son euro-emprunt bancaire de durée identique. Le montant recherché par l'Indonésie est toutefois considérablement inférieur aux 4 milliards de dollars que draine actuellement la France sur l'euro-marché. Aussi l'écart entre les conditions peut-il partiellement se justifier, d'autant plus que la commission d'engagement de 0,25 % l'an, sur les fonds non utilisés, est la même dans les deux cas et que l'opération indonésienne est un crédit « standby » qui ne sera pas automatiquement tiré par l'emprunteur; l'emprunt français étant en grande partie de même nature, la différence de taux est donc minime.

La communauté bancaire internationale n'en a pas moins été séduite par les termes excellents obtenus par l'Indonésie. Revenus fortement traumatisés de la réunion annuelle du F.M.I. à Toronto, les eurobanquiers estimaient dans leur ensemble et espéraient que le temps des marges à 0,375 % était révolu. On n'est pas encore parvenu à ce stade, mais deux banques japonaises, une américaine et une britannique ont consenti à l'Indonésie ce que les autres considèrent comme des conditions de mise qui ne couvrent qu'à peine les frais encourus par la mise en pied et l'entretien ultérieur d'un euro-crédit.

La crise financière qui s'est abattue sur un grand nombre de pays à travers le monde et qui, à son tour, a mis en péril le système bancaire international à cause du volume gigantesque de créances irrécouvrables, a mis les eurobanquiers dans une situation dangereuse. Celles qui ont énormément prêté au Mexique attendent maintenant impatiemment la fin du moratoire de trois mois pour toucher leurs intérêts. Si, par malheur, ceux-ci n'étaient pas payés, certains établissements seraient en difficulté. Jusqu'à maintenant, les grandes banques commerciales du monde entier financent leurs prêts internationaux en dollars, en empruntant elles-mêmes au taux du Libor, voire en dessous pour les plus grandes. La crédibilité de celles ayant accumulé

les engagements malheureux étant remise en question, ces dernières peuvent du jour au lendemain se trouver condamnées à acquiescer une prime en addition au taux du Libor lorsqu'elles viennent se refinancer sur le marché des eurodépôts. Leur bénéfice sur les euro-crédits qu'elles consentent est réduit d'autant et peut même complètement disparaître si la marge acquise par l'emprunteur est, comme dans le cas de l'Indonésie, très faible.

Bien qu'il soit difficile de connaître le niveau des taux auxquels les banques empruntent elles-mêmes, on pense en général que les établissements italiens, par exemple, sont, depuis l'affaire Ambrosiano, pénalisés d'environ 0,125 %. Il ne serait guère étonnant que certaines banques françaises soient, pour des raisons différentes, dans la même situation. En revanche, pour les établissements n'ayant pas de problèmes de refinancement, l'Indonésie ainsi qu'un petit nombre d'autres pays comme l'Australie et la Nouvelle-Zélande ont pour le prêteur les yeux de Chimène parce qu'ils n'offrent qu'un très petit pourcentage de risques économiques et politiques. Il est évidemment préférable de gagner moins mais d'être certain de rentrer dans les fonds prêtés.

Pour sa part, l'euro-crédit de 4 milliards de dollars de la République française chemine lentement au gré d'une « syndication » qui a débuté un peu plus tard que prévu. Moins de 200 millions de dollars ont été placés cette semaine auprès des banques de petite et de moyenne dimensions souscrivant individuellement 10, 20 ou 30 millions de dollars. La réaction des établissements d'Extrême-Orient s'est révélée la plus décevante. Aucune des banques approchées dans cette région n'a accepté de participer à l'euro-crédit français.

Un événement majeur

Jeudi 30 septembre, s'est ouvert à Londres le marché des « futures », c'est-à-dire le marché à terme sur les devises, les taux d'intérêt et les emprunts à long terme du gouvernement britannique. Ces faisant, Londres va tenter de s'imposer par rapport à Chicago où, depuis dix ans, fonctionne un marché de même nature dont le chiffre d'affaires, colossal, est de l'ordre de 25 à 30 milliards de dollars par jour. Pour l'instant,

Londres ne traite que la devise américaine et la devise britannique. Le deutchmark, le franc suisse, le yen, les taux d'intérêt dans ces devises et les emprunts du Trésor de Sa Majesté, seront l'objet de transactions dans un proche avenir.

A l'issue d'une première journée de fonctionnement, beaucoup plus active que prévu, le marché londonien des « futures » a traité 4 265 contrats, à trois et six mois, à peu près également répartis entre le dollar et la livre sterling, soit l'équivalent d'un peu moins de 4,3 milliards de dollars. Le même jour, Chicago a négocié 10 000 contrats, représentant 10 milliards de dollars, sur la devise américaine seulement. A Londres, les montants respectifs de chaque contrat sont de 1 milliard de dollars et 250 000 livres. Mais la mise initiale par contrat n'est que de 2 000 dollars sur la devise américaine et de 1 000 livres sur la sterling. Ces faibles montants offrent des possibilités immenses pour les amateurs de baccara puisque, avec dix plaques n'ayant coûté que 10 000 dollars, on peut miser 10 millions de dollars. En outre, la commission à l'avantage d'être extrêmement faible puisqu'elle n'est que de 1,50 livre sterling par contrat venant à échéance en décembre et mars prochains, soit moins de 20 F français.

Les fortunes se font et se défont vite sur le marché des « futures ». On peut aisément y devenir milliardaire en l'espace de quelques jours, voire dans certains cas de quelques heures.

Mais le marché à terme des devises et des taux d'intérêt n'a pas uniquement un aspect spéculatif. Il est en effet vital pour toutes les sociétés opérant dans des devises qui ne sont pas les leurs. Un emprunteur français, par exemple, peut se couvrir contre le risque de changes inhérent à un crédit bancaire ou une émission euro-obligataire libellée en dollars ou en toute autre monnaie. Sur ce point, on espère que le gouvernement français n'a pas manqué de se couvrir pour les 4 milliards de dollars qu'il s'élève actuellement. Il en va de même pour les taux d'intérêt. Aussi, malgré des apparences au premier abord favorables et spéculatives, le marché des « futures » a une fonction non seulement des plus honorables mais également nécessaire dans un monde où les marchandises et les monnaies s'échangent à un rythme accéléré.

CHRISTOPHER HUGHES.

Les devises et l'or

Un dollar très demandé

A part une certaine agitation en début de semaine au lendemain des élections du Land de Hesse, en Allemagne, le calme a régné sur les marchés des changes au cours de la période sous revue. Le dollar est resté très demandé, battant même à nouveau son record à Paris à plus de 7,18 F, et ceci en dépit de tous les éléments contraires. Après un fléchissement initial, le mark s'est un peu raffermi après la dégradation de M. Helmut Kohl comme chancelier à Bonn, tandis que le franc français se comportait de façon assez satisfaisante, que le franc belge donnait à nouveau des signes de faiblesse, et que le cours de l'once d'or chutait brusquement en dessous de 400 dollars l'once.

Un dollar très demandé : cela a été le cas tout au long de la semaine, essentiellement pour l'échéance de fin de mois; ont aussi joué un rôle les achats de pétrole (en légère reprise au seul de l'hiver dans l'hémisphère boréal). Rien n'a pu affecter sa santé insolente, ni la baisse du taux de base d'une grande banque américaine, ni l'annonce, pour le mois d'août, d'un déficit record de la balance commerciale des Etats-Unis (7 milliards de dollars), qui fit baisser les cours pendant quelques heures seulement. A cette occasion, M. Michael Blumenthal, actuel président de la société multinationale Burroughs, et qui fut secrétaire au Trésor du président Carter de 1977 à juin 1979, a prédit un prochain revirement de tendance sur le dollar. S'exprimant à Paris lors d'un déjeuner organisé par l'Executive Club, il a estimé que ce revirement se produirait de façon brutale, notamment vis-à-vis du yen, du franc suisse et, peut-être, du mark. La raison ? La dégradation

certaine et rapide, selon lui, du déficit de la balance commerciale américaine qui, après le chiffre sans précédent du mois d'août, pourrait atteindre 60 à 80 milliards de dollars en 1983 et peut-être davantage en 1984. Toujours selon M. Blumenthal, cette dégradation due à la fermeture ininterrompue du dollar depuis plus de deux ans, sera aussi longue que le redressement de la balance commerciale intervenant à partir d'octobre 1979, après trois ans de faiblesse, non moins ininterrompue, de la monnaie américaine. Préconisant un changement de la politique des Etats-Unis (réduction du budget de la défense, forte augmentation des impôts et compression des dépenses budgétaires), il considère que le revirement de tendance est inéluctable, même au cas où le président Reagan infléchirait sa propre politique.

Le comportement du mark a été passablement heurté. En rechange par rapport au dollar au lendemain des élections de Hesse, peu favorable à la coalition C.D.U.-F.D.P., il évoluait en dents de scie les jours suivants, au gré des tracasseries politiques, pour se raffermir un peu après le remplacement de M. Schmidt par M. Kohl au poste de chancelier. Pour les milieux financiers allemands et étrangers rien n'est réglé toutefois. Un certain doute pèse sur l'application effective des mesures annoncées par M. Kohl (économie budgétaire, impôts et relance des investissements), compte tenu, notamment, des élections anticipées pour le printemps 1983. Quant à ces élections, si elles débouchaient sur deux blocs de même poids, minoritaires à 45 % avec les « verts » pour arbitres ? De quoi faire frissonner lesdits milieux.

Le franc français n'a guère attiré l'attention cette semaine, se comportant de façon assez satisfaisante, par rapport aux monnaies du Système monétaire européen notamment le mark, dont le cours a semblé se stabiliser un peu au-dessous de 2,8250 F. La Banque de France a peu profité de l'échéance de fin de mois, souvent favorable au franc au raison des achats étrangers pour le règlement des exportations françaises, pour engranger quelques devises, sans excès, dit-on. De toute façon, si le franc doit être soumis à de nouvelles attaques ce sera plus tard, si le plan gouvernemental de redressement des équilibres ne rencontre pas un réel succès. Pour l'instant, l'étranger s'interroge, avec un brin de scepticisme : le plan Bérégovoy pour la réduction du déficit de la Sécurité sociale lui apparaît peu convaincant. Une telle attitude constituera, sans doute, un sujet d'étonnement pour nos gouvernants, qui estiment « faire ce qu'il faut », mais les « gnomes de Zurich » sont comme Saint Thomas : il leur faut voir les résultats pour croire, et pour l'instant, ils ne croient pas encore.

Sur le marché de l'or, l'événement a été la chute subite du cours de l'once au-dessous de 400 dollars pour la première fois depuis le début d'août dernier, avec une remontée à 406 dollars à la veille du week-end. A l'origine de cette chute, on trouve la vigueur du dollar, la crainte d'une remontée du taux d'intérêt et des rumeurs de ventes de métal par la République Sud-Africaine, à la recherche de devises pour combler le déficit croissant de sa balance des paiements.

FRANÇOIS RENARD.

COURS MOYENS DE CLÔTURE DU 24 SEPTEMBRE AU 1^{er} OCTOBRE

(La ligne inférieure donne ceux de la semaine précédente.)

PLACE	Livre	REAL	Franc français	Franc suisse	D. mark	Franc belge	Paris	Lire italienne
Londres	—	—	—	—	—	—	—	—
New-York	1,0998	—	14,8154	46,8617	36,6039	2,0429	36,2318	9,0794
—	1,7068	—	14,8845	46,3107	36,7455	2,0533	36,2844	8,9795
—	12,1233	7,1150	—	328,65	282,57	14,5768	258,51	5,8246
Paris	12,1126	7,1080	—	328,69	282,19	14,5790	257,61	5,8185
—	3,6885	2,1710	36,4275	—	85,9801	4,4251	78,6594	1,5288
Zurich	3,6917	2,1640	36,4794	—	86,0955	4,4425	78,5195	1,5271
—	4,2899	2,5250	35,3894	116,30	—	5,1593	91,4855	1,7781
Francfort	4,2922	2,5160	35,4371	116,26	—	5,1663	91,2917	1,7755
—	83,1669	46,95	6,6065	22,5472	19,3661	—	17,7355	3,4471
Bromelles	83,0822	46,70	6,6091	22,5946	19,3561	—	17,6785	3,4368
—	4,6892	2,7680	36,6832	127,13	109,30	5,6384	—	1,9436
Amsterdam	4,7017	2,7550	36,8183	127,35	109,53	5,6391	—	1,9449
—	2412,58	1428	199,42	654,07	562,37	29,0891	514,49	—
Milan	2417,40	1417	199,58	654,80	563,19	29,0965	514,15	—
—	457,37	269,20	37,7301	123,99	106,61	5,6994	97,5362	6,1895
Tokyo	455,58	267	37,6967	123,30	106,12	5,6825	96,8795	6,1884

A Paris, 100 yens étaient cotés 2,6504 F, le vendredi 1^{er} octobre contre 2,6591 F le vendredi 24 septembre.

Marché monétaire et obligataire

L'attente

Une fois de plus, l'incertitude régnant sur l'évolution des taux d'intérêt aux Etats-Unis a pesé sur l'ensemble des marchés financiers mondiaux, y compris ceux des changes. Certes, un important établissement américain, Bankers Trust, a ramené, mardi, son taux de base (prime rate), de 13,50 % à 13 %, mais son exemple n'a pas été suivi par les autres banques. Certes, également, le taux des euro-dollars à six mois, qui sert de référence aux euro-crédits, a-t-il continué à fléchir légèrement, revenant de 12 1/2 % à 11 3/4 % - 11 7/8 %. En revanche, le loyer de l'argent au jour le jour entre banques, le Federal Funds, s'est tendu, passant jeudi au-dessus de 11 %, pour revenir à 10 1/2 % à la veille du week-end.

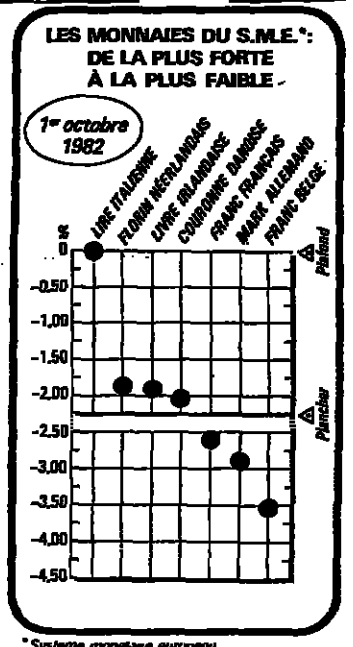
La croissance de la masse monétaire dépasse les normes fixées par le FED et fait craindre un durcissement de sa politique. Toutefois, la poursuite du ralentissement de l'inflation (+ 0,2 % en août) et, surtout, le net fléchissement des indicateurs économiques américains au cours du même mois (- 0,9 %), après quatre mois de hausse consécutifs, ne plaident guère en faveur d'un tel durcissement. Bien plus, la rumeur d'une nouvelle réduction du taux d'escompte officiel courait avec insistance à la veille du week-end. Selon les milieux financiers internationaux, elle s'imposerait en raison de la situation peu confortable de certaines banques américaines lourdement engagées sur l'étranger : selon une autre rumeur, un grand établissement bénéficierait, actuellement, de concours importants de la part du FED. Cependant, au lieu de la diminution attendue de la masse monétaire (on parlait de 1 à 2 milliards), c'est une augmentation de 400 millions qui était annoncée vendredi soir pour la

semaine se terminant au 22 septembre.

Ailleurs, l'attente est également de règle, sauf en Grande-Bretagne, où la Banque d'Angleterre a abaissé, par trois fois de 1/8 % son taux d'intervention, ce qui devrait, logiquement, inciter les banques à réduire à nouveau leur taux de base, fixé actuellement à 10,50 %. En France, la Banque centrale a commencé, lundi, par « inciter » le marché à coter 14 % sur l'argent au jour le jour, en baisse de 1/8 % (le taux de 14 1/8 % était pratiqué depuis le 2 septembre dernier) ; elle appuyait le mouvement le lendemain en adjoignant 27 milliards de francs pour la lourde échéance du 30 septembre à 13 3/4 %, en diminution de 1/4 sur les 14 % pratiqués depuis le 30 août dernier.

Un marché obligataire plus lourd

Sur le marché obligataire, un peu d'engorgement s'est manifesté cette semaine, plus sensible du côté des investisseurs institutionnels (compagnies d'assurances, caisses de retraite) que de celui des particuliers. Ainsi, l'emprunt du Crédit national à 16,40 % s'est placé lentement, un peu plus vite à la fin. Contrairement à ce que certains escomptaient, les deux emprunts qui seront lancés la semaine prochaine pour le compte de la C.A.E.C.I. le seront au taux facial inchangé de 16,40 % (celui du Crédit national) et non en baisse. L'accueil réservé à l'emprunt d'Air France (700 millions de francs) a été plutôt réservé (les compagnies aériennes n'ont pas



Les matières premières

Net recul du nickel

MÉTAUX. — Le cuivre a reculé dans le sillage des métaux précieux et à la suite de la réduction du prix de vente du producteur canadien Noranda et du producteur américain Asarco. Ce dernier a cependant pratiqué deux hausses dans la journée de vendredi qui ont fait remonter le tarif de son métal de 64 cents à 65 cents la livre-poids. Selon les experts londoniens de Metals and Minerals Research Services, la diminution de la production mondiale devrait se traduire par une reprise des cours, mais elle ne pourrait être que temporaire en raison de la relance probable de cette même production qui s'ensuivra. Résistance de l'étain après la reconduction, par le conseil international de ce métal, des quotas d'exportation des pays membres à leur niveau trimestriel actuel, soit 23 200 tonnes. En revanche, le nickel est tombé à son plancher depuis l'ouverture du marché de Londres en avril 1979, certains courtiers estimant même que les cours sont inférieurs à ceux du métal de récupération.

TEXTILES. — Tassement des cours de la laine et du coton, mais assez bonnes dispositions du jute favorisé par l'accord de principe conclu au milieu de la semaine entre pays producteurs et pays consommateurs afin de faire face à la concurrence des fibres synthétiques. L'accord définitif prévoyant la création d'une organisation internationale du jute en 1983 a d'ailleurs été signé vendredi après-midi à Genève.

CAOUTCHOUC. — La décision de la Malaisie de consigner un stock de 120 000 tonnes, l'équivalent de 8,5 % de sa production, au cours des six prochains mois a procuré un soutien aux cours de caoutchouc naturel.

DENRÉES. — Forte hausse de café qui a notamment terminé sur sa hausse limite autorisée (contrat de janvier) à Paris vendredi, à la suite des décisions prises par l'Organisation internationale en matière de contingentement qui font craindre

une pénurie des approvisionnements à court terme, le quota d'exportation du troisième trimestre (octobre-décembre) n'étant que de 12,7 millions de sacs contre 13 millions l'année dernière. Si les courtiers londoniens E. D. and F. Man n'excluent pas cette éventualité, ils estiment toutefois que le quota annuel de 56 millions de sacs pour la saison 1982-1983 dépassera la demande globale. A noter, d'autre part, que l'Organisation internationale s'est refusée à commenter les rumeurs selon lesquelles la Hongrie, la Yougoslavie et Israël se retireraient de l'accord international pour profiter des rabais consentis aux pays consommateurs non membres. La faiblesse initiale de la tendance ayant été enrayée par des informations selon lesquelles l'U.R.S.S. aurait procédé à l'achat de 250 000 à 300 000 tonnes de sucre, cette den-

LES COURS DU 1^{er} OCTOBRE 1982

(Les cours entre parenthèses sont ceux de la semaine précédente.)

MÉTAUX. — Londres (en sterling par tonne) : cuivre (high grade rhodés), comptant, 811,50 (824,50) ; à trois mois, 829 (839) ; étain comptant, 7 310 (7 260) ; à trois mois, 7 260 (7 210) ; plomb, 288,50 (296,50) ; zinc, 439 (440,50) ; aluminium, 550 (551) ; nickel, 2 390 (2 450) ; argent (en pence par once troy), 490,50 (516). — New-York (en cents par livre) : cuivre (premier terme), 59,20 (61,45) ; argent (en dollars par once), 8,30 (9) ; platine (en dollars par once), 286 (316) ; feraille, cours moyen (en dollars par tonne), 55,50 (55,50) ; mercure (par bouteille de 76 lbs), 352-375 (352-375). — Pennag : étain (en ringgit par kilo), 29,15 (29,21).

TEXTILES. — New-York (en cents par livre) : coton, octobre, 62,10 (62,70) ; décembre, 64,30 (65). — Londres (en nouveaux pence par kilo), laine (peignée à sec), octobre, 350 (360) ; jute (en livres par tonne), Pakistan, White grade C, 240 (240). — Rodaba (en francs par kilo), laine, octobre, 42,70 (43).

CAOUTCHOUC. — Londres (en nouveaux pence par kilo) : R.S.S. (comptant), 48,75-50,75 (47,50-49,25). — Pennag (en cents des Détroits par kilo) : 198,50 (199,25-199,75).

DENRÉES. — New-York (en cents par lbs : sauf pour le cacao, en dollars par tonne) : cacao, décembre, 1 535 (1 525) ; mars, 1 610 (1 600) ; sucre, janvier, 6,69 (6,92) ; mars, 7,16 (7,60) ; café, décembre, 145,01 (138,25) ; mars, 137,45 (131,55). — Londres (en livres par tonne) : sucre, janvier, 104 (102) ; mars, 108,20 (112,55) ; café, novembre, 1 527 (1 394) ; janvier, 1 401 (1 259) ; cacao, décembre, 995 (982) ; mars, 1 027 (1 017). — Paris (en francs par quintal) : cacao, décembre, 1 210 (1 205) ; mars, 1 255 (1 255) ; café, novembre, 1 848 (1 643) ; janvier, 1 665 (1 530) ; sucre (en francs par tonne), novembre, 1 340 (1 380) ; décembre, 1 332 (1 377) ; tourteaux de soja. — Chicago (en dollars par tonne), octobre, 151,40 (154,50) ; décembre, 155,60 (159). — Londres (en livres par tonne), octobre, 113,50 (118) ; décembre, 116,70 (119,50).

CÉRÉALES. — Chicago (en cents par boisseau) : blé, décembre, 316 3/4 (335 1/4) ; mars, 337 1/4 (335 1/2) ; maïs, décembre, 221 (224) ; mars, 236 1/4 (240).

INDICES. — Moody's, 972,70 (990,90) ; Reuters, 1 508,60 (1 515,90).

100
x 200
234,5
100
335
335 1/2
335 1/2

محكمة الأصل

LA REVUE DES VALEURS

BOURSE DE PARIS

Semaine du 27 septembre au 1^{er} octobre 1982.

BOURSES ÉTRANGÈRES

NEW-YORK

En baisse

La réaction technique intervenue vendredi a permis au marché de franchir la barre des 900 points en termes d'indice Dow Jones des valeurs industrielles enfoncées la veille.

Vendredi, l'indice Dow Jones concluait la semaine au niveau de 907,74 contre 919,51 la semaine précédente.

	Cours 24 sept.	Cours 1 ^{er} oct.
Alcoa	25 7/8	26 5/8
A.T.T.	56 5/8	57 3/4
Boeing	23 5/8	24 1/8
Chase Man. Bank	40 5/8	43
De Pont de Nem.	36 1/8	35 1/4
Eastman Kodak	85	83
Exxon	27 7/8	27 7/8
Ford	26 1/8	27
General Electric	75 1/8	76 3/4
General Foods	38 3/8	38 5/8
General Motors	40 5/8	41 3/8
Goodyear	25 5/8	25
I.B.M.	76 1/8	74 1/2
J.T.T.	26 3/4	26 1/4
Mobil Oil	24 1/2	24 1/2
Pfizer	69 1/8	72 3/8
Slumberland	36 1/2	35 1/2
Texasco	28 3/4	29 1/8
U.A.L. Inc.	28	28 1/4
Union Carbide	48 3/8	47 3/4
U.S. Steel	18 1/4	17 7/8
Westinghouse	33 1/8	31 3/8
Xerox Corp.	33 1/4	33 3/8

LONDRES

Tassement

Tirailé entre la chute de Wall Street et l'espoir d'une déescalade supplémentaire des taux d'intérêt aux États-Unis, le marché britannique, en Europe, le Stocks Exchange est resté hésitant.

Les valeurs industrielles ont peu varié d'une semaine à l'autre, et l'attention des boursiers s'est surtout portée sur deux OPA, celle de Paternoster Stores sur la filiale britannique de Woolworth et celle de la chaîne de distribution alimentaire Linford sur sa concurrente Fitch Lovell.

Indices - F.T. - du 1^{er} octobre : industrielles : 579,4 (contre 581,6) ; mines d'or : 358,9 (contre 370,6) ; fonds d'Etat : 79,54 (contre 78,80).

	Cours 24 sept.	Cours 1 ^{er} oct.
Bovater	203	198
Brit. Petroleum	290	282
Charter	193	188
Courtauld	76	77
De Beers (S.A.)	5,05	5
Free State Gold	35 1/4	33 1/8
Gl. Univ. Stores	610	623
Imp. Chemical	298	282
Shell	406	392
Vickers	125	119
War Loan	33 7/8	34 1/4

FRANCFORT

Une semaine politique

La Bourse de Francfort a vécu, cette semaine, à l'écoute des remous politiques suscités par la perspective de changement au Bundestag et à la Chancellerie. L'effondrement des libéraux aux élections de Hesse a fait lourdement chuter les cours en début de semaine, de nombreux titres perdant jusqu'à 10 marks, mais la cote a repris un peu de hauteur par la suite après l'annonce d'un accord entre chrétiens-démocrates et libéraux pour renverser le chancelier Schmidt le 1^{er} octobre.

Selon l'indice de la Commerzbank (708,2 vendredi contre 710,1 la semaine précédente), les cours se sont effrités par suite.

	Cours 24 sept.	Cours 1 ^{er} oct.
A.E.G.	31,20	33
B.A.S.F.	117,20	116,80
Boyer	113,90	111,30
Commerzbank	121,50	121,50
Hoechst	111,70	107,90
Mannesmann	140	139,90
Siemens	249,20	247,50
Volkswagen	129,70	134

TOKYO

En baisse

Influencé par le repli de Wall Street durant la majeure partie de la semaine et par la nouvelle dépréciation du yen face au dollar, le marché a baissé, l'indice Nikkei Dow Jones perdant finalement 150,18 yens, à 6 877,90, tandis que l'indice général du Kabuto-Cho régressait à 520,76, en repli de 8,37 points sur la semaine précédente.

	Cours 24 sept.	Cours 1 ^{er} oct.
Akai	265	256
Bridgestone	444	434
Canon	871	860
Fuji Bank	500	500
Honda Motors	749	764
Matsushita Electric	1 140	1 100
Mitsubishi Heavy	178	168
Sony Corp.	3 350	3 230
Toyota Motors	858	848

MARCHÉ LIBRE DE L'OR

	Cours 24 sept.	Cours 1 ^{er} oct.
Or fin (à la barre)	95 000	91 500
Or fin (en lingot)	88 800	82 000
Pièce française (20 fr.)	643	626
Pièce française (10 fr.)	399	400
Pièce suisse (20 fr.)	694	671
Pièce suisse (10 fr.)	351	338
Pièce tunisienne (20 fr.)	551	545
Souverain Elizabeth II	682	662
Souverain	749	726
100 francs	380	345
Pièce de 20 dollars	3 300	3 105
- 10 dollars	1 600	1 580
- 5 dollars	838	828,25
- 50 pesos	3 695	3 695
- 20 marks	670	680
10 livres	622	580
- 6 roubles	361	374

La chute

domestique qui ne l'est pas moins pour les entreprises françaises.

Toute la semaine, les professionnels sont restés à l'heure allemande dans la mesure où tout retournement de la situation politique outre-Rhin ne manquerait pas d'avoir un effet immédiat sur le deutsche mark avec les conséquences que l'on imagine pour un pays qui voit dans la République fédérale allemande son premier partenaire commercial. Les déboires du parti libéral lors des élections de Hesse ont procuré un certain répit au franc français face au mark sur la scène monétaire et les opérateurs en ont profité pour interroger leur boule de cristal sur la situation dans l'Hexagone.

Las ! les tireurs de cartes n'ont pas eu la main heureuse ces derniers temps et la dernière qu'elle ont abattue, l'enquête de conjoncture de l'INSEE, incitait plutôt les investisseurs à se prendre la tête à deux mains. Carnets de commandes dégraisés, stocks de produits finis trop importants, baisse de l'activité depuis la fin de l'été, notamment dans les industries de biens intermédiaires et de consommation...

Face à cet inventaire bordé de noir, les mesures annoncées en fin de semaine pour alléger les charges

financières des entreprises, conformément à l'engagement pris par le président de la République à l'occasion de son voyage dans la région Midi-Pyrénées, n'ont pas réussi à déridier l'atmosphère sous les colonnes alors que quelques titres réagissaient aussitôt à toute information qui les visait directement.

Ainsi, Sanofi, la filiale hygiène-santé d'Elf-Aquitaine, chutait de près de 4 % mercredi dès que fut confirmée la baisse de 1,1 % du prix de vente des médicaments, tout au moins d'une dizaine de spécialités produites par huit laboratoires pharmaceutiques. De même, la SCOA perdait près de 10 % en l'espace de deux séances après la démission-surprise de son président, M. Gérard Lefort, qui n'a guère eu le temps de faire ses classes à la tête de ce groupe de négociation internationale en proie à de sérieuses difficultés financières.

Aux valeurs étrangères, les mines d'or ont bénéficié enfin de la légère remontée du métal fin tandis que la devise-titre se maintenait aux alentours de 8,40 à 8,50 F, le repli observé jeudi (8,25 F) étant simplement dû à des ventes opérées pour le compte d'une des principales banques de la place.

SERGE MARTL

Valeurs à revenu fixe ou indexé

	1 ^{er} oct.	Diff.
4 1/2 % 1973	1 799,00	- 66,00
7 % 1973	7 988,00	- 119,00
10 3/4 % 1975	85,20	- 0,50
P.M.E. 10 1/2 % 1976	83,40	- 0,10
8 80 % 1977	100,40	+ 1,20
10 % 1978	88,70	+ 0,20
9 80 % 1978	79,30	+ 0,40
8 80 % 1978	79,30	+ 0,25
9 % 1979	76,70	+ 0,30
10 80 % 1979	82,10	+ 0,05
12 % 1980	91,35	+ 0,25
13 80 % 1980	94,30	+ 0,50
16 75 % 1981	1 033,30	+ 0,30
16 20 % 1982	1 000,20	inch.
16 % 1982	99,85	+ 0,15
C.N.E. 3 %	3 050,00	- 5,00
C.N.B. 5 000 F	100,85	+ 0,15
C.N.B. Paribas	100,95	+ 0,45
5 000 F	100,40	+ 0,10
C.N.B. Suez 5 000 F	100,70	+ 0,25

Banques, assurances sociétés d'investissement

La Barclays Bank S.A., l'une des filiales en France de la « merchant bank » britannique, vient de constituer la Compagnie financière Barclays dans la présidence a été confiée à M. Pierre de Lalande de l'Hérault, actuellement vice-président directeur-général de Barclays Bank S.A., la direction générale étant assurée par M. Eric Licoys.

	1 ^{er} oct.	Diff.
Bail Équipement	188	+ 18
B.C.T.	106	+ 10,60
Cetelem	186	- 8
Chargés Réunis	189	+ 1
Banque (Cie)	193,50	- 8,50
C.F.F.	39,10	- 5,10
C.F.I.	200	+ 6
Eurafrance	359,70	+ 8,70
Hénin (La)	350,50	- 5
Immo. Fy-Monaco	197	- 1
Loxiane	182	- 3,50
Locadur	418	+ 5
Midi	623	- 20
O.P.F. (Omn. Fin.)	698	- 23
Parisienne de rées.	278	- 9
Prêtalab	550	- 9
Schneider	109,50	- 4
U.C.B.	109	- 2,50

Filatures, textiles, magasins

Fort de l'expérience de son premier magasin de sport ouvert en mai 1981 à Bondy (Seine-Saint-Denis), le groupe Darty vient d'ouvrir une seconde surface de vente à Paris, sous l'enseigne « Sparty ». Créée en décembre 1980, cette « Société de diffusion sports et loisirs » a réalisé pour sa première année d'exercice un chiffre d'affaires de 15 millions de F en 1981 (20 millions de F sont escomptés pour l'année en cours) et qui devrait atteindre les 60 millions de F en 1983 compte tenu du nouveau magasin qui vient d'ouvrir ses portes et de trois autres surfaces de ventes qui seront créées l'année prochaine en région parisienne.

	1 ^{er} oct.	Diff.
André Roudière	72,50	+ 15
F. F. Agache-Wiloot	50,70	+ 2,80
B.H.V.	109,50	+ 4,50
C.F.A.O.	545	- 34
Damart-Serviposte	802	- 8
Darty	853	- 12
D.M.C.	32,30	+ 1,50
Galerie Lafayette	141,50	- 5,50
La Redoute	930	- 10
Nouvelles Galeries	82,50	+ 0,50
Printemps	129,60	- 3,40
S.C.O.A.	29,25	- 2,65

Bâtiment, travaux publics

	1 ^{er} oct.	Diff.
Auzil d'entreprises	910	+ 14
Bouygues	713	- 7
Ciments Français	131	- 2
Dumez	1 153	- 9
J. Lefebvre	178	- 2
Général d'Entrepr.	283,50	+ 11,50
G.T.M.	355	- 15,50
Lafarge	210,10	- 0,90
Maisons Phénix	300	+ 2
Poliet et Chausson	208	- 12
S.C.R.E.G.	98,90	- 1,30

Alimentation

Depuis plusieurs jours, la Bourse attendait une bonne nouvelle sur R.S.N. Gervais-Danone. Voilà qui est fait avec l'annonce de résultats consolidés en progression de 30 % environ pour le premier semestre 1982 par rapport à la période comparative du précédent exercice. Le groupe fait état, en effet, d'un bénéfice net (part du groupe) de 339 millions de francs (contre 259 millions) sur un chiffre d'affaires de 30,04 milliards (contre 2,20 milliards).

L'explication à la récente hausse du cours de l'action Saint-Louis-Boucheur a également été fournie cette semaine par un communiqué commun à la société et à la firme Lesieur S.A. Dans ce document, le numéro un des huiles alimentaires en France et la seconde entreprise sucrière indiquent qu'elles ont pris chacune une participation de 5 % dans le capital de l'autre société, ces intérêts croisés marquant une volonté de coopération dans des domaines autres que ceux de leurs activités traditionnelles. Cette opération s'inscrit également à la Bourse, la banque d'affaires de la R.N.P. qui détient 27 % de Lesieur, d'avoir son action sur le développement de l'industrie agro-alimentaire française.

	10 oct.	Diff.
Beghin-Say	282	+ 2,50
Bougain	1 022	- 49
R.S.N. G.-Danone	1 488	- 37
Carrefour	1 425	- 2
Casino	1 189	- 9
Cédis	641	- 14
Eurocom	1 018	- 10
Guyane et	370	- 10
Leclerc	780	+ 10
Martell	735	- 5
Mot-Hennessy	769	- 27
Mutua	350	- 8
Océrida (Gala)	386	- 6,50(1)
Océrida Caby	152,80	+ 7,20
Pernod-Ricard	351	+ 23,50
Promodis	1 190	+ 100
Saint-Pierre	171,20	- 1,80
Radax	159	- 10
St-Louis-Boucheur	259	- 1
C.S. Sanquart	1 200	- 70
Veuve Clicquot	868	- 2
Vinquiry	1 360	- 140

(1) Compte tenu d'un coupon de 16,50 F.

Matériel électrique

services publics

	1 ^{er} oct.	Diff.
Alsthom-Alcatel	139,80	- 3,20
C.E.M.	31	+ 1
CIT-Alcatel	732	- 36
Croizat	140,20	- 9,80
Général des Eaux	191	- 11
Intertrichique	1 120	- 30
Legrand	1 513	- 43
Lyonnaise des Eaux	393	- 22
Machines Bull	27,25	- 1,45
Matra	1 745	- 40
Mezin-Gérin	555	- 10
Motem Leroy-Somer	350	- 9
Moulinex	55,20	- 2,20
P.M. Leblanc	207	- 13,20
Radioelectric	299	- 4
S.E.B.	222	+ 1,50
Sigaux	410	- 23
Télécom	133	+ 3
Thomson-C.S.F.	136	- 19,50
L.B.M.	617	- 32
I.T.T.	215	- 10,50
Schneider	297,50	- 15,40
Siemens	820	- 11

(1) Compte tenu d'un coupon de 4 F.

Mines d'or, diamants

	1 ^{er} oct.	Diff.
Anglo	654	+ 9
Anglo-Austral	102,60	+ 0,20
Bullfinch	307,80	- 14,50
De Beers	41,50	- 0,60
Driefontein	198	- 5,50
Free State	278	- 2,20
Goldfields	61,40	- 2,40
Gecor	142	+ 1
Harmony	113,50	- 5,80
President Brand	285	- 5
Randfontein	588	- 17
Saint-Helena	260	- 10
Western Deep	283,20	- 14,80
Western Holding	325	- 15,50

Métallurgie

construction mécanique

Les actions de la société Trailor ont été suspendues lundi 27 septembre à la Bourse de Paris. La société américaine Pullman Inc qui détient 69,6 % de Trailor faisait savoir ultérieurement qu'elle se proposait d'offrir aux actionnaires minoritaires de la firme française qui le souhaiterait la faculté de lui vendre leurs actions.

Grandes manœuvres cette semaine dans l'industrie automobile à l'occasion du sixième anniversaire de la Peugeot S.A. qui a ouvert ses portes le 1^{er} octobre. Le conseil de surveillance de Peugeot S.A. qui coiffe les deux filiales de production (Automobiles Peugeot et Automobiles Citroën) a décidé de porter de trois à quatre le nombre des membres du directoire pour y faire entrer M. Jacques Calvet, l'ancien président de la Banque Nationale de Paris viendra épauler M. Jean-Paul Pareyre, le président, au sein du groupe Peugeot où il a fait discrètement son entrée en juin dernier.

	1 ^{er} oct.	Diff.
Alpi	70	- 3
Aurpe	850	+ 5
Avions Dassault-B.	495	+ 4
Châteaillon	12	- 0,20
Cremat-Lévy	69,50	- 4
De Dietrich	32	- 10
FACOM	593	- 1
Fives-Lille	140,10	+ 0,10
Fonderie (Général)	47	- 2,90
Imetia	46,10	+ 0,10
Métal Normandie	10	- 0,10
Penhoit	322	- 11
Peugeot S.A.	132,10	0,70
Poelma	88	+ 0,50
Pompey	94	- 2
Sachler	32,20	inch.
Sagem	106,50	- 10
Sautou	25	+ 0,50
Saurer-Diesel	47,20	- 1,80
Uzinor	2,29	- 0,06
Vallo	188	+ 2
Vallourec	117,90	+ 1,90

Pétroles

	1 ^{er} oct.	Diff.
Elf-Aquitaine	101,80	- 2,30
Eso	157	- 7
Francep	39,20	+ 6
Pétroles français	99,10	- 2,90
Pétroles B.P.	39,30	+ 0,90
Prinax	257	- 6
Raffinage	75,10	- 6,40
Sogehap	279	+ 8
Exxon	235	+ 3
Petrofin	820	- 19
Royal Dutch	268,50	- 5,50

Mines, caoutchouc, outre-mer

<u>Outre-mer</u>		
1 ^{er} oct.	Diff.	
Géophysique	1 050	- 150
Imetia	43,50	- 5,50
Michelin	630	- 16
M.M. Penarroya	40,70	+ 3,80
Charter	26,80	- 1,80
NCO	78,70	- 3,35
T.Z	61,50	- 0,70
C.I.	2,01	- 0,50

Le Monde

UN JOUR DANS LE MONDE

ÉTRANGER

- 3. EUROPE
 - R.F.A. : le changement de chancelier.
 - ESPAGNE : la préparation du scrutin du 28 octobre.
- 2. PROCHE-ORIENT
 - ISRAËL : le conflit au Liban a aggravé l'inflation.
- 4. AFRIQUE
 - TCHAD : le renforcement du Sud permet à M. Habbema Habbema de restaurer le pouvoir central fort à N'Djaména.

POLITIQUE

- 5. La fin de la session extraordinaire du Parlement.
- La préparation des élections municipales.

SOCIÉTÉ

- 6. Le procès nucléaire du siècle aux États-Unis.
- POLICE : la grève-prétexte des braves blancs.
- 7. DÉFENSE : d'importantes commandes de matériels militaires sont bloquées par le « gel » de certains crédits.

CULTURE

- 8. THÉÂTRE : Les moutons arrivent à fond de train... ou Maus; la trilogie et amour à Saint-Denis.
- CINÉMA : De la vie des estivants, de Nicolas Gombay.
- VARIÉTÉS : Enrico Macias à l'Olympia.
- FORMES : mous.

ÉCONOMIE

- 12. AFFAIRES : la filière papier et le sort du groupe papeter La Chapelle Darbigny.
- ÉTRANGER : aux États-Unis, l'année budgétaire a commencé sans budget.
- 13. URBANISME : la préparation de l'Exposition universelle de 1989.
- 14. REVUES DES VALEURS.
- 15. LES GRANDS MARCHÉS.

RADIO-TELEVISION (101)
INFORMATIONS
— SERVICES : (111)
Météorologie; Mots croisés; « Journal officiel ».
Carnet (111); Programmes spectacles (9-10).

● Air France à Beyrouth. — Air France a été la première compagnie européenne à se poser le 1^{er} octobre à Beyrouth. Un Boeing 707 cargo s'est posé à la mi-journée, suivi par un Airbus transportant deux cent trente-deux passagers. C'est lundi 4 octobre qu'Air France reprendra son programme régulier desservant Beyrouth, à raison de cinq vols hebdomadaires effectués en Airbus.

UN COLLOQUE SUR LE NOUVEAU DROIT DU TRAVAIL

• M. DELORS : la France a intérêt à laisser de côté la voie de la loi à tout faire

• M. BARRE : le danger tient moins à la force des syndicats qu'à leur faiblesse

Est-ce la qualité des universitaires chargés d'intervenir sur la nouvelle législation du travail, est-ce la personnalité des responsables politiques invités à exprimer leur point de vue sur les relations sociales, qui expliquent l'importante participation — quelque 1 700 personnes — au colloque de « droit social » sur « Un nouveau droit du travail ? ». Toujours est-il qu'étudiants, syndicalistes, mais surtout de nombreux responsables d'entreprises, ont suivi les débats organisés, à l'université d'Assas, à Paris, les 1^{er} et 2 octobre.

Pour M. Delors, « la crise économique a remis en question les représentations et le contenu du social (...). Si la perception de l'ampleur de la mutation est plus nette et plus large, il n'en demeure pas moins que le jeu social ne s'est pas encore transformé à la dimension des exigences nouvelles ». En France et en Europe, « le syndicalisme paie le prix » d'une société plus bureaucratique, d'une centralisation, d'un éloignement de la base par un « recul de son recrutement » et « une crise de représentativité ». M. Barre, qui s'est voulu pondéré, réajustant, en universitaire, « les professions de foi parvenues », met en garde sa franchise parfois brutale, à été à la fois plus sévère et plus optimiste. « Le danger dans notre pays tient moins à la force des syndicats qu'à leur faiblesse et à leurs divisions, facteur de surenchères et de négativisme. Ils sont trop souvent restés fidèles aux options prises au début du siècle (...). Ils tiennent un discours et expriment des revendications qui unissent les travailleurs, c'est-à-dire qui leur sont communes : objectifs peu compréhensibles avec la diversité des aspirations. »

Mais ce diagnostic qu'en privé M. Barre durcit, — les dirigeants syndicaux ne sont pas suivis — est tempéré par trois observations : « Les débats et affrontements idéologiques — souvent violents, personnels, excessifs, constituent aussi un exutoire salutaire » ; « l'état des relations sociales n'a rien d'idéal (...) mais il n'est pas aussi noir que certains se complaisent à le décrire » ; « les Français comprennent la nécessité de l'effort et de la rigueur à la condition que ce ne soit pas au prix d'une perte définitive des avantages acquis (...). Les travailleurs savent que le maintien de ce qui est ne va pas de soi et suppose rigueur, productivité et solidarité. Ils sont, l'en a vu convaincu, prêts à accepter certaines sacrifices et certaines révisions de situations individuelles à condition que l'équité dans les sacrifices soit respectée, que le niveau de vie qui ne peut plus progresser soit cependant globalement maintenu, que l'Etat sache montrer à l'acuité de prévoir et de gérer, qu'enfin, la détermination de l'emploi puisse être contenue. »

● M. Guy Moulin, conseiller technique à la direction générale de la police nationale, vient d'être nommé chef du service d'information et de relations publiques du ministère de l'Intérieur. Il remplace à la tête du SIRE M. André Wierh, nommé directeur de cabinet du directeur général des collectivités locales.

A travers les exposés de MM. Jean Auroux, ministre du travail, Jacques Delors, ministre de l'économie et des finances, Raymond Barre, ancien premier ministre et Raymond Soube, son ancien conseiller social, deux philosophes se sont exprimées, tablant, toutes deux, sur l'importance d'un nouveau syndicalisme sur la priorité à la négociation et sur l'espérance d'une meilleure compréhension de l'opinion publique pour gagner la bataille économique.

et réinventer une dynamique des relations sociales. La négociation : comment y arriver ? M. Barre, fidèle à sa philosophie libérale, a défendu le droit d'expression des salariés, mais sans monopole ou interventionnisme syndical ; condamné le trop grand poids de l'Etat, qui veut « imposer » et « décider » dans l'innovation sociale doit d'abord passer par la négociation dans l'entreprise, proposée des contrats liant productivité et amélioration sociale ainsi que la participation des salariés au conseil d'administration dans les entreprises de plus de cinquante personnes. Si le « rapport Auroux ne mérite ni l'excès d'honneur ni l'indignité qu'on lui attribue tour à tour » — dans la mesure où il reprend de « bonnes idées », proposées avant le 10 mai, — M. Barre ne condamne pas moins les lois Auroux... une réforme « étatique », trop complexe, multipliant les « risques de rejet ».

Sans condamner les actions législatives de son gouvernement, M. Delors a finalement proposé la même méthode, mais avec un autre état d'esprit. « La France a intérêt à laisser de côté la voie de la loi à tout faire, bien souvent généralisée de désillusion, dont elle a largement abusé dans le passé, et à recourir à trois autres types de relations » : la négociation ; l'engagement qui va de la négociation à la loi qui parachève ; la loi-cadre qui, à l'instar de celles sur les droits nouveaux, « élargit l'information, réajuste et la concentration des acteurs sociaux ».

Au total un même objectif, mais deux méthodes parallèles qui cachent une divergence : M. Barre fait d'abord confiance à l'initiative sociale des partenaires ; quitte à accepter lents et « tâtonnements », M. Delors, face à l'urgence des réformes à apporter, « voit l'Etat encadrer et compléter par l'engagement » des syndicats et du patronat.

JEAN-PIERRE DUMONT.

UNE ÉMISSION DU « NOUVEAU VENDREDI » SUR FR3

L'envers de Dallas

Deux cent cinquante firmes multinationales y ont transféré leurs sièges sociaux ces dernières années : Dallas. La business des assurances et triomphe, l'industrie électronique y est reine et celle du cinéma y installe des studios, prêts à faire des miracles. Ne parions pas des banques : elles brassent tant de capitaux que spéculent sur place, dans l'immobilier, ne suffit plus ; elles investissent ailleurs, ailleurs en Amérique, à en rendre les financiers new-yorkais blêmes, ailleurs hors des frontières, à faire croire au monde entier que Texas égale Eldorado. Dallas... Et il y a dans tout cela le pays — un malheur à l'américaine — « Dallas » le feuilleton continue Rebondit du plus belle. On conseille aux Français de ne plus inviter leurs amis le samedi soir, le jour précédent que le prénom de Sue Ellen, l'héroïne, va faire tuer dans les registres de l'état civil hexagonal.

La bonne idée de FR3, c'était d'envoyer pour le « Nouveau vendredi », diffusé le 1^{er} octobre, une équipe voir un peu sur place si Dallas ressemblait à Dallas. La suite, c'est d'avoir voulu raffiner encore la bonne idée, et d'avoir du coup enterré celle qui a été chargée de l'enquête, Annette Levy-Willard, dans le rôle de la journaliste française à la recherche d'un modèle d'homme conforme au personnage de J.R., le milliardaire sans pitié de la série, inspiré, dit-on, de H.L. Hunt.

C'était ignorer que Dallas est une ville où les portes ne s'ouvrent pas comme ça, et encore moins celle des riches. Les milliardaires ont leurs quartiers et même une ville à l'intérieur de la ville, Highland Park, avec ses propres écoles, ses propres églises, ses clubs, ses lois. La loi du sacre est la plus forte.

MATHILDE LA BARDONNIE.

DEVANT L'ASSEMBLÉE RÉGIONALE

M. Defferre annonce d'importants transferts de crédits d'État pour les transports, la culture et l'éducation en Corse

Invité par M. Prosper Alfonsi, président de M.R.G. de l'Assemblée régionale de Corse, M. Gaston Defferre, ministre de l'Intérieur et de la décentralisation, devait participer, ce samedi 2 octobre, à une réunion de travail avec les élus de l'île. Le ministre d'État avait l'intention de souligner devant ses interlocuteurs que de nouveaux rapports fondés sur la « concertation », le « dialogue », le « respect mutuel » devaient désormais s'établir entre l'État et les régions, et au premier chef, avec l'Assemblée corse.

M. Defferre devait souligner le climat empreint de calme et de dignité qui a marqué les discussions du 8 août dernier, précisant qu'aucune contestation n'avait marqué la proclamation des résultats.

Le statut particulier doit être l'instrument du développement de la Corse dans une évolution pacifique et constructive. Par anticipation sur les autres régions, le peuple corse et ses élus bénéficient déjà de pouvoirs très larges et la région va disposer d'attributions complémentaires en matière de formation professionnelle et d'aménagement du territoire notamment. De la sorte, devrait ajouter M. Defferre, les Corses vont être « des pionniers » de la décentralisation et l'ensemble des Français observeront ce qui se passe en Corse. Selon le ministre de l'Intérieur, du succès de la mise en place des institutions dans l'île dépend l'approfondissement notamment la coopération et de responsabilité engagée sur l'ensemble du territoire.

Indiquant que le gouvernement fera tout pour assurer le succès de la réforme de décentralisation, le ministre de l'Intérieur devait faire part aux élus de l'île de certaines dispositions et mesures concernant notamment la coopération et de nouvelles obligations auxquelles il leur ferait face.

consultatifs qui siègeront à côté de l'Assemblée régionale, ainsi que de trois offices (transports, agriculture, assainissement). Les deux conseils (économique et social, d'une part, culture, éducation et cadre de vie, d'autre part) ne devraient pas réunir plus de cinquante membres chacun, pour des raisons d'efficacité. Quant aux modalités de transfert de certaines compétences de l'État à la région Corse pour 1983, elles se présentent ainsi : ● ÉDUCATION : une somme de 2,5 millions de francs pour le fonctionnement et de 31 millions en autorisations de programmes prévus en 1983 ; ● CULTURE : 3 millions de francs ; ● ENVIRONNEMENT : 1,6 million ; ● TRANSPORTS : l'office des transports devrait gérer une somme de 680 millions de francs au titre de la politique de continuité territoriale entre le continent et l'île.

M. Defferre devait souligner, en conclusion, que le statut particulier et les nouveaux pouvoirs de l'Assemblée de Corse ne signifiaient pas un « désengagement » du gouvernement et que la décentralisation créait pour l'État de nouvelles obligations auxquelles il leur ferait face.

POUR PARIS, LYON ET MARSEILLE

Le Conseil d'État propose au gouvernement plusieurs modifications du projet de statut des grandes villes

L'Assemblée générale du Conseil d'État s'est réunie, vendredi 1^{er} octobre, pour examiner le projet de loi portant modification du statut de Paris, Lyon et Marseille en un seul secteur. Il se réunit à huis clos, devant donner son avis au projet du gouvernement qui sera examiné par le conseil des ministres du mardi 5 octobre.

Au cours d'un premier examen, le Conseil d'État a donné un avis négatif à l'ensemble du texte, accompagné de nombreuses remarques d'ordre juridique et technique. Toutefois, ainsi que cela se pratique parfois, les conseillers ont aussi présenté un certain nombre de propositions pour le cas où le gouvernement déciderait, comme il en a le pouvoir, de passer outre au premier avis négatif global. Le Conseil d'État a donc, sur de nombreux points, présenté des suggestions.

Ainsi, les maires d'arrondissements devraient s'appeler « maires délégués ». Ainsi également lorsque plusieurs arrondissements sont groupés pour constituer un secteur électoral, un seul maire délégué et un seul conseil seraient élus pour le secteur et non pas dans chaque arrondissement. Ce cas se pose notamment à Paris où le projet gouvernemental prévoit le regroupement des quatre premiers arrondissements de la capitale en un seul secteur. Il se pose également pour les villes de Lyon et de Marseille dont tous les arrondissements sont répartis en secteurs.

D'autre part, en cas de conflit de compétences entre un conseil d'arrondissement et le conseil municipal de la ville, c'est ce dernier qui trancherait souverainement, selon les recommandations du Conseil d'État. Enfin, pour ce qui concerne les transferts de crédits opérés de la commune centrale aux arrondissements, le Conseil d'État souhaiterait que ces crédits soient affectés à des opérations précises et ne prennent pas la forme d'une simple enveloppe globale à la disposition des arrondissements.

Il s'agit là naturellement d'un simple avis, comme de tous ceux que le Conseil d'État doit donner sur les projets de loi que lui soumet le gouvernement. Ce dernier peut en tenir compte totalement ou partiellement, ou sinon passer outre.

M. Robert Hersant maintient ses visées sur « le Dauphiné libéré »

De notre correspondant

Grenoble. — M. Robert Hersant a participé, cette semaine, à l'Assemblée générale des actionnaires de la S.A. Le Dauphiné libéré, dans laquelle il possède, un seul titre sur les trente mille actions de cette société. Il était accompagné de MM. Marcel Fournier (des actions), André Andinet (une action) et Patrice (48 actions).

La présence de M. Hersant et de ses amis lors de cette assemblée générale, qui s'est déroulée sans encombre, prouve bien que le patron du Figaro entend toujours s'intéresser aux « destinées » du deuxième quotidien régional français, et que la lutte enarçonnée pour son contrôle, au cours des mois d'avril et mai 1982, est loin d'être achevée.

Les conseils de M. Hersant n'ont d'ailleurs jamais caché que celui-ci traitait jusqu'au terme d'une bataille judiciaire qui s'annonce extrêmement longue et compliquée. Le tribunal correctionnel de Grenoble pourrait, du reste, être saisi avant la fin de cette année. Il devra alors se prononcer sur la requête déposée par l'ancien F-D.G. du Dauphiné libéré, M. Louis Ribarov, qui a demandé l'annulation, en vertu des dispositions de l'ordonnance de 1944 sur la presse, de la convention qu'il a passée avec M. Fournier en avril 1981 et selon laquelle il cédait 5453 actions de la société Solpene, ce qui permettait au second de disposer de la majorité des actions du Dauphiné libéré. M. Ribarov estime qu'il y eut alors convention de prêt-nom entre MM. Fournier et Hersant.

CLAUDE FRANÇILLON.

PUBLICATIONS JUDICIAIRES

Cabinet de M^{re} HÉRODE-BÉGUÉ, Avocat à la Cour de Paris 107, rue Leblanc, 75015 PARIS Tribunal de Commerce de Paris Jugement du 29 janvier 1982

Entre :
TELEX VERLAG JAEGER WALDMANN 38 Holzhofallee, DARMSTADT Allemagne de l'Ouest
S.A. TOMÉTAL 79, avenue de Ségur, 75015 PARIS,
Et :
La Société F.M.T. EDITIONS Lieu de La Merlatière, LANCIE (69).

LE TRIBUNAL :
Dit la société F.M.T. EDITIONS coupable de contrefaçon et de concurrence déloyale en éditant, publiant et vendant un annuaire télé des pays arabes portant la référence 1981 qui est, en fait, la copie servile de l'annuaire édité par JAEGER WALDMANN portant la référence 1980 ;

Condamne la société F.M.T. EDITIONS à payer à titre de dommages-intérêts :

- A la société TELEX VERLAG JAEGER WALDMANN la somme de 50 000 F ;
- A la société anonyme TOMÉTAL la somme de 20 000 F ;
- Et à la société TELEX VERLAG JAEGER WALDMANN et à la société TOMÉTAL la somme de 5 000 F sur le fondement de l'article 700 du nouveau Code de procédure civile ;

Autorise la société TELEX VERLAG JAEGER WALDMANN et la société TOMÉTAL à faire publier le présent jugement en tout ou par extraits dans trois journaux quotidiens de leur choix, et ce aux frais de la société F.M.T. EDITIONS.

Pour extrait : M^{re} HÉRODE-BÉGUÉ, avocat.

Le numéro du « Monde » daté 2 octobre 1982 a été tiré à 511 539 exemplaires.

A B C D F G H

مكتبة الأصيل